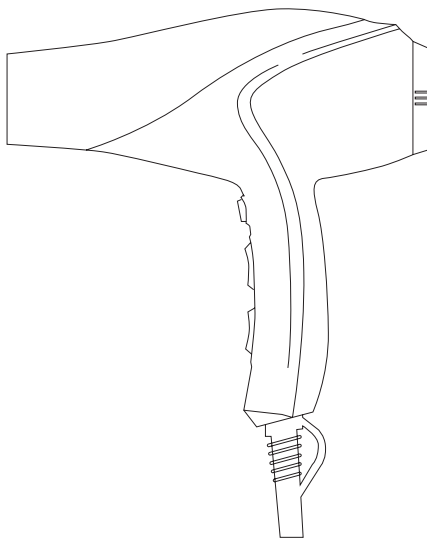


FASHION 2600 IONIC



ES. Instrucciones de uso
EN. Instructions for use
FR. Mode d'emploi
PT. Instruções de uso
IT. Istruzioni per l'uso
CA. Instruccions d'ús
DE. Gebrauchsanleitun
NL. Gebruiksaanwijzing
RO. Instrucțiuni de utilizare
PL. Instrukcja obsługi

BG. Инструкция за употреба
EL. Οδηγίες χρήσης
RU. Инструкция по применению
DA. Brugsanvisning
NO. Instruksjoner for bruk
SV. Användningsinstruktioner
FI. Käyttöohjeet
TR. Kullanım için talimatlar
HE. הוראות לשימוש
AR. تعليمات الاستخدام

taurus

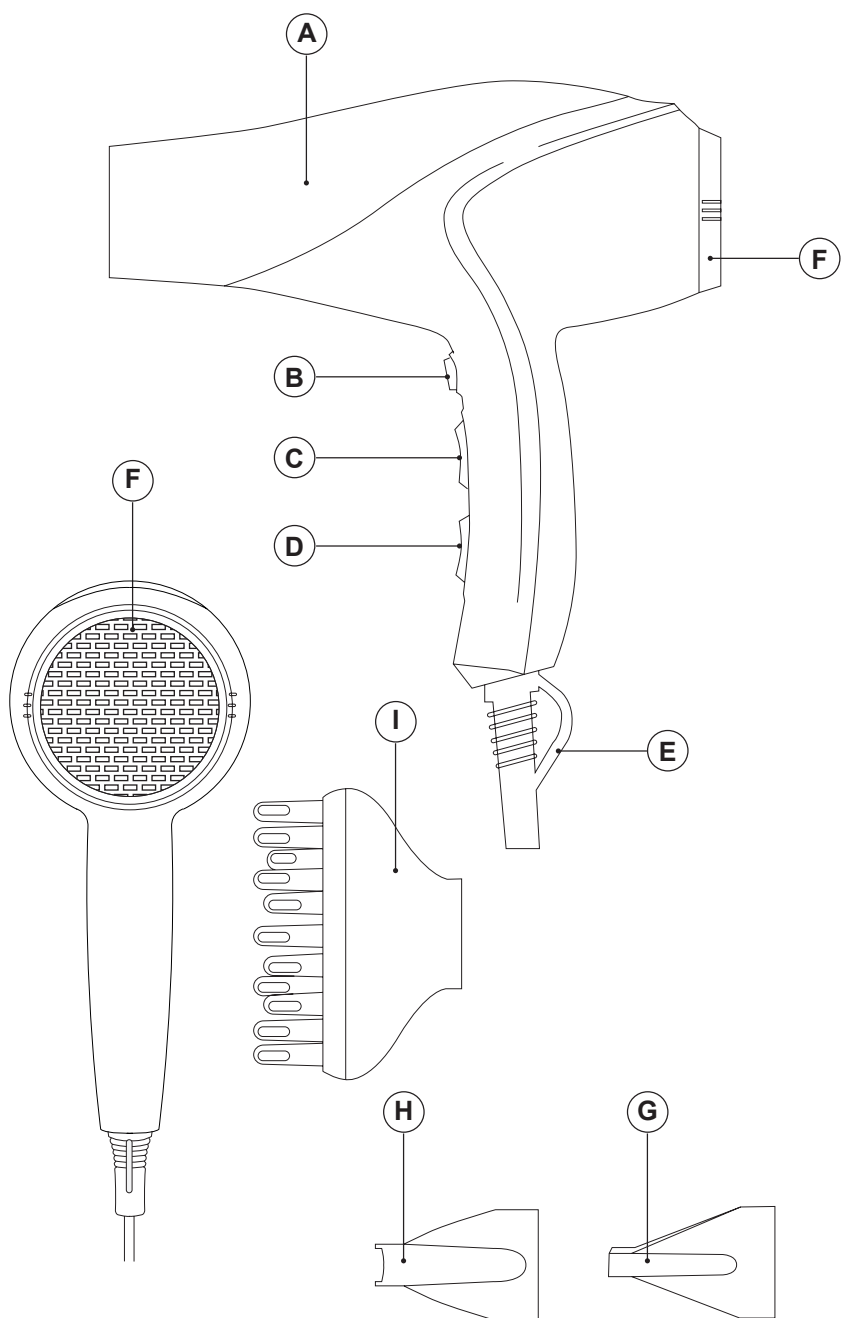


Fig.1

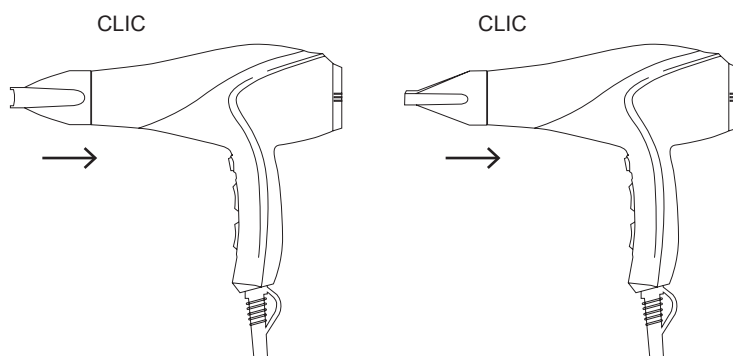


Fig.2

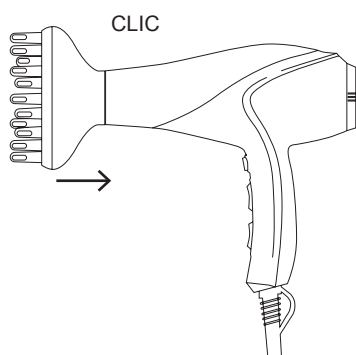
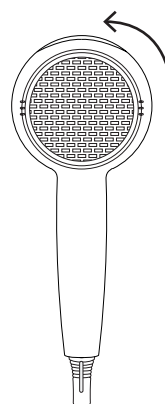


Fig.3



**SECADOR DE PELO
FASHION 2600 IONIC****DESCRIPCIÓN**

- A Cuerpo
- B Botón golpe de aire frío
- C Selector de temperatura
- D Selector de velocidad
- E Anilla para colgar
- F Filtro
- G Concentrador estrecho
- H Concentrador ancho
- I Difusor

Si el modelo de su electrodoméstico no dispone de los accesorios descritos anteriormente, también puede adquirirlos por separado en el Servicio de Asistencia Técnica.

USO Y MANTENIMIENTO

- Extienda completamente el cable de alimentación del aparato antes de cada uso.
- No utilice el aparato si sus accesorios no están bien colocados.
- No utilice el aparato si los accesorios que lleva están defectuosos. Sustitúyalos inmediatamente.
- No utilice la máquina si el interruptor de encendido/apagado no funciona.
- Desenchufe el aparato de la red eléctrica cuando no lo utilice antes de emprender cualquier tarea de limpieza.
- Guarde este aparato fuera del alcance de los niños y de las personas con problemas físicos, sensoriales o mentales reducidos o con falta de experiencia y conocimientos.
- No guarde el aparato si aún está caliente.
- Asegúrese de que el polvo, la suciedad u otros objetos extraños no bloquean la rejilla del ventilador del aparato.
- Mantenga el aparato en buen estado. Compruebe que las piezas móviles no estén desalineadas o atascadas, y asegúrese de que no haya piezas rotas o anomalías que puedan impedir el correcto funcionamiento del aparato.
- No apoye nunca el aparato sobre una superficie mientras esté en uso.
- No utilice el aparato para secar mascotas o animales.
- No utilice el aparato para secar tejidos de ningún tipo.

INSTRUCCIONES DE USO**ANTES DEL USO**

- Asegúrese de que se ha retirado todo el embalaje del producto.
- Lea atentamente el folleto "Consejos de seguridad y advertencias" antes del primer uso.
- Algunas piezas del aparato han sido ligeramente engrasadas. Como consecuencia, el aparato puede producir humo cuando se enciende por primera vez. Al cabo de poco tiempo, este humo desaparecerá.
- Prepare el aparato según la función que desee utilizar.

USO

- Extienda completamente el cable antes de enchufarlo.
- Conecte el aparato a la red eléctrica.
- Guíe el aparato para dirigir el flujo de aire en la dirección deseada.
- Encienda el aparato seleccionando una de las velocidades (D).
- A continuación, seleccione la temperatura deseada (C).

CÓMO SECAR EL PELO

- Mueva el aparato en círculos para distribuir el aire a lo largo del cabello.
- Para obtener los mejores resultados, recomendamos seleccionar la velocidad y la temperatura mínimas.

FUNCIÓN IÓNICA

- El aparato puede generar iones negativos.
- Una vez en funcionamiento, la máquina activa automáticamente la generación de iones negativos.
- Los iones negativos ayudan a eliminar la electricidad estática y el encrespamiento del cabello.

GOLPE DE AIRE FRÍO

- Esta característica proporciona un flujo de aire frío que ayuda a moldear el cabello.
- Mantenga pulsado el botón de soplado de aire frío (B) para utilizar esta función.

UNA VEZ QUE HAYA TERMINADO DE UTILIZAR EL APARATO

- Detenga el aparato seleccionando "0" en el selector de velocidad (D).
- Desenchufe el aparato de la red eléctrica.
- Deje enfriar.

ACCESORIOS

ACCESORIO CONCENTRADOR DE AIRE (G, H)

- Este accesorio permite concentrar el flujo de aire en una zona específica.
- Acople la unidad al producto presionando hasta que oiga un clic (fig. 1).

ACCESORIO DIFUSOR (I)

- Este accesorio armoniza el flujo de aire en una zona específica.
- Acople la unidad al producto presionando hasta que oiga un clic (fig. 2).

PROTECTOR TÉRMICO DE SEGURIDAD

- El aparato dispone de un dispositivo de seguridad que lo protege del sobrecalentamiento.
- Si el aparato se apaga solo y no vuelve a encenderse, desconéctelo de la red eléctrica y espere unos 15 minutos antes de volver a conectarlo. Si el aparato no vuelve a ponerse en marcha, solicite asistencia técnica autorizada.

LIMPIEZA

- Desconecte el aparato de la red eléctrica y deje que se enfríe antes de limpiarlo.
- Limpie el equipo con un paño húmedo con unas gotas de detergente y séquelo.
- No utilice disolventes, ni productos con un pH ácido o básico, como lejía, ni productos abrasivos, para limpiar el aparato.
- No deje que entre agua ni ningún otro líquido en las rejillas de ventilación para evitar daños en las partes internas del aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua ni en ningún otro líquido, ni lo coloque bajo el grifo.

LIMPIEZA DEL FILTRO

- Para un funcionamiento correcto del aparato, limpie periódicamente el filtro de entrada de aire.
- Para ello, gire el filtro en el sentido contrario a las agujas del reloj (Fig.3).
- Limpie el filtro y elimine cualquier resto de suciedad o pelo.
- Vuelva a colocar el filtro en su sitio y gírelo en el sentido de las agujas del reloj.

**HAIR DRYER
FASHION 2600 IONIC****DESCRIPTION**

- A Body
- B Cool air blow button
- C Temperature selector
- D Speed selector
- E Hanging loop
- F Filter
- G Slim concentrator
- H Wide concentrator
- I Diffuser

If the model of your appliance does not have the accessories described above, they can also be bought separately from the Technical Assistance Service.

USE AND CARE

- Fully extend the appliance's power cable before each use.
- Do not use the appliance if its accessories are not properly fitted.
- Do not use the appliance if the accessories attached to it are defective. Replace them immediately.
- Do not use the machine if the on/off switch does not work.
- Unplug the appliance from the mains when not used before undertaking any cleaning task.
- Store this appliance out of reach of children and persons with physical, sensory or reduced mental or lack of experience and knowledge.
- Do not store the appliance if it is still hot.
- Make sure that dust, dirt or other foreign objects do not block the fan grill on the appliance.
- Keep the appliance in good condition. Check that the moving parts are not misaligned or jammed, and ensure there are no broken parts or anomalies that may prevent the appliance from operating correctly.
- Never rest the appliance on a surface while in use.
- Do not use the appliance to dry pets or animals.
- Do not use the appliance to dry textiles of any kind.

INSTRUCTIONS FOR USE**BEFORE USE**

- Make sure that all product's packaging has been removed.
- Please read carefully the "Safety advice and warnings" booklet before first use.
- Some parts of the appliance have been slightly greased. As a result, the device may produce smoke when it is switched on for the first time. After a short time, this smoke will disappear.
- Prepare the appliance according to the function you wish to use.

USE

- Extend the cable entirely before plugging it in.
- Connect the appliance to the mains.
- Guide the apparatus to direct the airflow in the desired direction.
- Turn the device on by selecting one of the speeds (D).
- Next, select the desired temperature (C).

HOW TO DRY THE HAIR

- Move the appliance around in circles to distribute the air along the hair.
- For best results, we recommend selecting minimum speed and temperature.

IONIC FUNCTION

- The appliance can generate negative ions.
- Once the machine is in operation, it automatically activates the generation of negative ions.
- Negative ions help remove static electricity and hair frizz.

COOL AIR BLOW

- This feature provides a cool airflow to help shape the hair.
- Press and hold the cool air blow button (B) to use this function.

ONCE YOU HAVE FINISHED USING THE APPLIANCE

- Stop the appliance by selecting "0" on the speed selector (D).
- Unplug the device from the mains.
- Allow to cool.

ACCESSORIES

AIR CONCENTRATOR ACCESSORY (G, H)

- This accessory lets concentrate the airflow into one specific area.
- Attach the unit to the product by pressing until you hear a click. (Fig. 1).

DIFFUSER ACCESSORY (I)

- This accessory harmonizes the airflow into one specific area.
- Attach the unit to the product by pressing until you hear a click. (Fig. 2).

SAFETY THERMAL PROTECTOR

- The appliance has a safety device, which protects the appliance from overheating.
- If the appliance turns itself off and does not switch itself on again, disconnect it from the mains supply, and wait for approximately 15 minutes before reconnecting. If the machine does not start again seek authorised technical assistance.

CLEANING

- Disconnect the appliance from the mains and allow it to cool before cleaning.
- Clean the equipment with a damp cloth with a few drops of washing-up liquid and then dry it.
- Do not use solvents, or products with an acid or base pH, such as bleach, or abrasive products, for cleaning the appliance.
- Do not let water or any other liquid get into the air vents to avoid damage to the inner parts of the appliance.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid or place it under running water.

CLEANING THE FILTER

- For proper operation of the device, periodically clean the air inlet filter.
- To do this, turn the filter counterclockwise. (Fig. 3).
- Clean the filter and remove any dirt or hair.
- Put the filter back in its place and turn it clockwise.

**SÈCHE-CHEVEUX
FASHION 2600 IONIC****DESCRIPTION**

- A Corps
- B Bouton de coup d'air froid
- C Sélecteur de température
- D Sélecteur de vitesse
- E Anneau pour accrocher
- F Filtre
- G Concentrateur mince
- H Concentrateur large
- I Diffuseur

Si votre modèle ne dispose pas des accessoires préalablement décrits, ceux-ci peuvent être achetés séparément auprès des Services d'assistance technique.

UTILISATION ET PRÉCAUTIONS

- Déployez complètement le câble d'alimentation de l'appareil avant chaque utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil si ses accessoires ne sont pas correctement installés.
- N'utilisez pas l'appareil si ses accessoires présentent des défauts. Le cas échéant, remplacez-les immédiatement.
- N'utilisez pas l'appareil si son dispositif de mise en marche/arrêt ne fonctionne pas.
- Débranchez l'appareil du réseau électrique si vous ne l'utilisez pas et avant toute opération de nettoyage, réglage, mise en place ou changement d'accessoires.
- Conservez cet appareil hors de portée des enfants ou des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou présentant un manque d'expérience et de connaissances.
- Ne rangez pas l'appareil s'il est encore chaud.
- Vérifiez que les grilles de ventilation de l'appareil ne soient pas obstruées par de la poussière, des saletés ou tout autre objet.
- Gardez l'appareil en bon état. Vérifiez que les parties mobiles ne sont pas désalignées ou entravées, qu'il n'y a pas de pièces cassées ou d'autres conditions qui pourraient affecter le bon fonctionnement de l'appareil.
- Ne laissez pas l'appareil en marche posé sur une surface.
- N'utilisez pas l'appareil sur des animaux domestiques ou sur tout autre animal.
- N'utilisez pas l'appareil pour sécher des vêtements.

MODE D'EMPLOI**CONSIGNES PRÉALABLES**

- Assurez-vous que tous les emballages du produit ont été retirés.
- Veuillez lire attentivement le livret "Conseils de sécurité et avertissements" avant la première utilisation.
- Certaines parties de l'appareil ayant été légèrement graissées. Par conséquent, l'appareil peut produire de la fumée lorsqu'il est allumé pour la première fois. La fumée disparaîtra dans un court laps de temps.
- Préparez l'appareil en fonction de la fonction que vous souhaitez utiliser.

UTILISATION

- Étendez complètement le câble avant de le brancher.
- Branchez l'appareil au réseau électrique.
- Guidez l'appareil pour diriger le flux d'air dans la direction souhaitée.
- Allumez l'appareil en sélectionnant l'une des vitesses (D).
- Sélectionnez ensuite la température souhaitée (C).

COMMENT SÉCHER LES CHEVEUX

- Effectuez des cercles avec l'appareil pour distribuer l'air uniformément sur tous les cheveux.
- Pour obtenir de meilleurs résultats, nous vous recommandons de sélectionner la température et la vitesse minimales.

FONCTION IONISATEUR

- L'appareil peut générer des ions négatifs.
- Après avoir mis en marche l'appareil, celui-ci active automatiquement la formation d'ions négatifs.
- Les ions négatifs aident à éliminer l'électricité statique et les frisottis.

{B>COUP D'AIR FROID :<B}

- Cette fonction fournit un flux d'air frais pour aider à modeler les cheveux.
- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton de soufflage d'air frais (B) pour utiliser cette fonction.

APRÈS UTILISATION DE L'APPAREIL

- Arrêtez l'appareil en sélectionnant « 0 » sur le sélecteur de vitesse (D).
- Débranchez l'appareil du secteur.
- Laissez refroidir.

ACCESSOIRES

ACCESSOIRE CONCENTRATEUR D'AIR (G, H)

- Cet accessoire permet de concentrer le flux d'air dans une zone spécifique.
- Fixez l'appareil au produit en appuyant jusqu'à ce que vous entendiez un clic. (Fig. 1).

ACCESSOIRE DIFFUSEUR (I)

- Cet accessoire harmonise le flux d'air dans une zone spécifique.
- Fixez l'appareil au produit en appuyant jusqu'à ce que vous entendiez un clic. (Fig. 2).

PROTECTEUR THERMIQUE DE SÉCURITÉ

- L'appareil dispose d'un dispositif thermique de sûreté qui protège l'appareil de toute surchauffe.
- Si l'appareil s'éteint et ne se rallume pas, débranchez-le du secteur et attendez environ 15 minutes avant de le rebrancher. Si la machine ne redémarre pas, demandez une assistance technique agréée.

NETTOYAGE

- Débranchez l'appareil du secteur et laissez-le refroidir avant de le nettoyer.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide imprégné de quelques gouttes de détergent et laissez-le sécher.
- N'utilisez pas de solvants ni de produits au pH acide ou basique tels qu'eau de Javel, ni de produits abrasifs pour nettoyer l'appareil.
- Ne laissez pas pénétrer d'eau ou d'autres liquides dans les ouvertures de ventilation afin d'éviter des dommages sur les parties opérationnelles intérieures de l'appareil.
- N'immergez pas l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide, ni le passez sous un robinet.

NETTOYAGE DU FILTRE

- Pour un fonctionnement correct de l'appareil, nettoyez régulièrement le filtre d'entrée d'air.
- Pour cela, tournez le filtre vers la gauche. (Fig. 3).
- Nettoyez le filtre et éliminez les restes de saletés et de cheveux.
- Remettez le filtre à sa place et le tourner vers la droite.

**SECADOR DE CABELO
FASHION 2600 IONIC****DESCRIÇÃO**

- A Corpo
- B Botão de jato de ar frio
- C Seletor de temperatura
- D Seletor de velocidade
- E Aro de pendurar
- F Filtro
- G Concentrador Slim
- H Concentrador largo
- I Difusor

Caso o modelo do seu aparelho não disponha dos acessórios descritos anteriormente, pode adquiri-los separadamente nos Serviços de Assistência Técnica.

UTILIZAÇÃO E CUIDADOS

- Antes de cada utilização, desenrole completamente o cabo de alimentação do aparelho.
- Não utilize o aparelho se os acessórios não estiverem devidamente montados.
- Não utilize o aparelho se os acessórios ou consumíveis montados apresentarem defeitos. Substitua-os imediatamente.
- Não utilize o aparelho se o dispositivo de ligar/desligar não funcionar.
- Desligue o aparelho da corrente elétrica quando não estiver a utilizar-lo e antes de realizar qualquer operação de limpeza, ajuste, carregamento ou troca de acessórios.
- Este aparelho não está destinado a pessoas (incluindo crianças) que apresentem capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou que tenham falta de experiência e conhecimento
- Não guarde o aparelho se ainda estiver quente.
- Assegure-se de que as grelhas de ventilação do aparelho não ficam obstruídas por pó, sujidade ou outros objectos.
- Conserve o aparelho em bom estado. Verifique se as partes móveis não estão desalinhas ou bloqueadas, que não existem peças danificadas ou outras condições que possam afetar o funcionamento correto do aparelho.
- Não deixe o aparelho em funcionamento em cima de uma superfície.
- Não utilize o aparelho para secar animais.
- Não utilize o aparelho para secar peças de vestuário.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO**NOTAS PARA ANTES DA UTILIZAÇÃO**

- Certifique-se de que retirou todo o material de embalagem do produto.
- Por favor leia cuidadosamente o folheto "Conselhos de segurança e avisos" antes da primeira utilização.
- Algumas partes do aparelho terem sido levemente lubrificadas. Como resultado, o dispositivo pode produzir fumaça quando for ligado pela primeira vez. Ao fim de pouco tempo, o fumo desaparecerá.
- Prepare o aparelho de acordo com a função que pretende utilizar.

UTILIZAÇÃO

- Estenda o cabo totalmente antes de conectar-lo.
- Ligue o aparelho à corrente elétrica.
- Guie o aparelho para direcionar o fluxo de ar na direção desejada.
- Ligue o aparelho selecionando uma das velocidades (D).
- Em seguida, selecione a temperatura desejada (C).

COMO SECAR O CABELO

- Mova o aparelho em círculos para distribuir o ar de forma uniforme pelo cabelo.
- Para obter melhores resultados, é recomendável selecionar a temperatura e a velocidade mínimas.

FUNÇÃO IONIZADORA

- O aparelho pode gerar iões negativos.
- Ao colocar o aparelho em funcionamento, este ativa automaticamente a criação de iões negativos.
- Os iões negativos ajudam a remover a eletricidade estática e o frizz do cabelo.

JATO DE AR FRIO

- Esse recurso fornece um fluxo de ar frio para ajudar a moldar o cabelo.
- Prima e mantenha premido o botão de sopro de ar frio (B) para utilizar esta função.

UMA VEZ CONCLUÍDA A UTILIZAÇÃO DO APARELHO

- Pare o aparelho selecionando "0" no seletor de velocidade (D).
- Desconecte o aparelho da rede elétrica.
- Deixe arrefecer.

ACESSÓRIOS

ACESSÓRIO DO CONCENTRADOR DE AR (G, H)

- Este acessório permite concentrar o fluxo de ar numa área específica.
- Fixe a unidade ao produto, premindo até ouvir um clique. (Fig. 1).

ACESSÓRIO DIFUSOR (I):

- Este acessório harmoniza o fluxo de ar numa área específica.
- Fixe a unidade ao produto, premindo até ouvir um clique. (Fig. 2).

PROTECTOR TÉRMICO DE SEGURANÇA

- O aparelho dispõe de um dispositivo térmico de segurança que o protege de qualquer sobreaquecimento.
- Se o aparelho se desligar e não se voltar a ligar, desligue-o da rede eléctrica e aguarde cerca de 15 minutos antes de o voltar a ligar. Se a máquina não voltar a arrancar, procure assistência técnica autorizada.

LIMPEZA

- Desligue o aparelho da rede eléctrica e deixe-o esfriar antes de limpar-lo.
- Limpe o aparelho com um pano húmido com algumas gotas de detergente e seque-o de seguida.
- Não utilize solventes, produtos com um fator pH ácido ou básico como lixívia, nem produtos abrasivos para a limpeza do aparelho.
- Não deixe entrar água ou outro líquido pelas aberturas de ventilação para evitar danos nas partes operativas interiores do aparelho.
- Nunca mergulhe o aparelho dentro de água ou em qualquer outro líquido, nem o coloque debaixo da torneira.

LIMPEZA DO FILTRO

- Para o bom funcionamento do aparelho, limpe periodicamente o filtro de entrada de ar.
- Para tal rode o filtro no sentido dos ponteiros do relógio. (Fig. 3).
- Limpe o filtro e elimine qualquer restos de sujidade o cabelo.
- Torne a colocar o filtro no respetivo alojamento e rode-o no sentido dos ponteiros do relógio.

**ASCIUGACAPELLI
FASHION 2600 IONIC****DESCRIZIONE**

- A Corpo
- B Pulsante di soffiaggio dell'aria fredda
- C Selettore della temperatura
- D Selettore della velocità
- E Anello per appendere
- F Filtro
- G Concentratore Slim
- H Ampio concentratore
- I Diffusore

Se il modello del Suo apparecchio non fosse dotato degli accessori anteriormente elencati, può acquistarli separatamente presso i punti di assistenza tecnica autorizzati.

PRECAUZIONI D'USO

- Prima di ogni utilizzo, svolgere completamente il cavo dell'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio se gli accessori non sono correttamente montati.
- Non utilizzare l'apparecchio se gli accessori presentano dei difetti. Sostituirli immediatamente.
- Non utilizzare l'apparecchio se il suo dispositivo di accensione/spegnimento non funziona.
- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica quando non è in uso e prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia, regolazione, ricarica o cambio di accessori.
- Conservare questo apparecchio fuori dalla portata dei bambini e/o persone con problemi fisici, mentali o di sensibilità o con mancanza di esperienza e conoscenza
- Non riporre l'apparecchio quando ancora caldo.
- Accertarsi che le griglie di ventilazione dell'apparecchio non siano ostruite da polvere, sporcizia o altri oggetti.
- Mantenere l'apparecchio in buono stato. Verificare che le parti mobili siano ben fissate e che non rimangano incastrate, che non ci siano pezzi rotti e che non si verifichino altre situazioni che possano nuocere al buon funzionamento dell'apparecchio.
- Non appoggiare l'apparecchio sopra una superficie quando è in funzione.
- Non usare l'apparecchio su animali.
- Non utilizzare l'apparecchio per asciugare indumenti di alcun tipo.

ISTRUZIONI PER L'USO**PRIMA DELL'USO**

- Assicurarsi di aver rimosso dal prodotto tutto il materiale di imballaggio.
- Prima del primo utilizzo, leggere attentamente il libretto "Consigli e avvertenze di sicurezza".
- Alcune parti dell'apparecchio sono state leggermente lubrificate. Di conseguenza, il dispositivo può produrre fumo alla prima accensione. Dopo un certo tempo il fumo cessa di uscire.
- Preparare l'apparecchio in base alla funzione che desidera utilizzare.

USO

- Estendere completamente il cavo prima di collegarlo.
- Collegare l'apparecchio alla rete elettrica.
- Guidare l'apparecchio per dirigere il flusso d'aria nella direzione desiderata.
- Avviare il dispositivo selezionando una delle velocità (D).
- Quindi, selezionare la temperatura desiderata (C).

COME ASCIUGARE I CAPELLI

- Effettuare dei movimenti circolari con l'apparecchio, per distribuire l'aria in modo uniforme sulla chioma.
- Per ottenere dei risultati migliori, si consiglia di selezionare la temperatura e la velocità minime.

FUNZIONE IONIZZATORE

- L'apparecchio può generare ioni negativi.
- Al momento dell'accensione, l'apparecchio attiva automaticamente la produzione di ioni negativi.
- Gli ioni negativi aiutano a rimuovere l'elettricità statica e l'effetto crespo dei capelli.

COLPO D'ARIA FREDDA

- Questa funzione fornisce un flusso d'aria fredda che aiuta a modellare i capelli.
- Tenere premuto il pulsante di soffiaggio dell'aria fredda (B) per utilizzare questa funzione.

**UNA VOLTA CONCLUSO L'UTILIZZO
DELL'APPARECCHIO**

- Spegnerne l'apparecchio selezionando "0" sul selettore di velocità (D).
- Scollegare il dispositivo dalla rete elettrica.
- Lasciare raffreddare.

ACCESSORI

ACCESSORIO DEL CONCENTRATORE D'ARIA (G, H)

- Questo accessorio consente di concentrare il flusso d'aria e di pettinare un'area specifica.
- Accoppiare l'unità al prodotto premendo finché non sente un clic. (Fig. 1).

ACCESSORIO DIFFUSORE (I)

- Questo accessorio armonizza il flusso d'aria in un'area specifica.
- Accoppiare l'unità al prodotto premendo finché non sente un clic. (Fig. 2).

PROTETTORE TERMICO DI SICUREZZA

- L'apparecchio possiede un dispositivo termico di sicurezza che lo protegge da qualsiasi surriscaldamento.
- Se l'apparecchio si spegne e non si riaccende, lo scolleghi dalla rete elettrica e attenda circa 15 minuti prima di ricollegarlo. Se la macchina non riparte, si rivolga all'assistenza tecnica autorizzata.

PULIZIA

- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica e lasciarlo raffreddare prima di pulirlo.
- Pulire il gruppo elettrico con un panno umido, quindi asciugarlo.
- Per la pulizia non impiegare solventi o prodotti a pH acido o basico, come la candeggina, né prodotti abrasivi.
- Non lasciar entrare acqua o altri liquidi nelle fenditure del sistema di ventilazione, per non danneggiare le parti operative interne dell'apparecchio.
- Non immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi, né lavarlo con acqua corrente.

PULIZIA DEL FILTRO

- Per un corretto funzionamento del dispositivo, pulire periodicamente il filtro di ingresso dell'aria.
- A tal fine, girare il filtro in senso antiorario. (Fig. 3).
- Pulire il filtro ed eliminare i resti di sporcizia o capelli.
- Ricollocare il filtro nel suo alloggio e girare in senso orario.

**ASSECADOR DE CABELL
FASHION 2600 IONIC****DESCRIPCIÓ**

- A Cos
- B Botó de cop d'aire fresc
- C Selector de temperatura
- D Selector de velocitat
- E Anella per penjar
- F Filtre
- G Concentrador Slim
- H Ampli concentrador
- I Difusor

En el cas que el model del vostre aparell no disposi dels accessoris descrits anteriorment, aquests també poden adquirir-se per separat als Serveis d'Assistència Tècnica.

UTILITZACIÓ I CURA

- Abans de cada ús, esteneu completament el cable d'alimentació de l'aparell.
- No feu servir l'aparell si els accessoris no estan acoblats correctament.
- No feu servir l'aparell si els accessoris acoblats tenen defectes. Procediu a substituir-los immediatament.
- No feu servir l'aparell si el dispositiu d'engegada/aturada no funciona.
- Desconnecteu l'aparell de la xarxa si no el feu servir i abans de qualsevol operació de neteja, ajustament, càrrega o canvi d'accessoris.
- Mantingueu l'aparell fora de l'abast dels nens i persones amb capacitats físiques, sensorials o mentals reduïdes o falta d'experiència i coneixement.
- No deseu l'aparell si encara està calent.
- Comproveu que les reixes de ventilació de l'aparell no quedin obstruïdes per pols, brutícia o altres objectes.
- Manteniu l'aparell en bon estat. Comproveu que les parts mòbils no estiguin desalineades o travades, que no hi hagi peces trencades o altres condicions que puguin afectar el bon funcionament de l'aparell.
- No deixeu l'aparell en marxa al damunt de cap superfície.
- No feu servir l'aparell per assecar mascotes o animals.
- No feu servir l'aparell per assecar peces tèxtils de cap tipus.

INSTRUCCIONS D'ÚS**NOTES PRÈVIES A L'ÚS**

- Assegureu-vos que heu retirat tot el material d'emballatge del producte.
- Si us plau, llegiu atentament el fulllet "Consells i advertències de seguretat" abans del primer ús.
- Algunes parts de l'aparell han estat greixades lleugerament. Com a resultat, el dispositiu pot produir fum quan s'encén per primera vegada. Aquest fum deixarà de sortir al cap de poca estona.
- Prepareu l'aparell segons la funció que voleu utilitzar.

ÚS

- Estireu el cable completament abans de connectar-lo.
- Endolheu l'aparell a la xarxa elèctrica.
- Guieu l'aparell per dirigir el flux d'aire en la direcció desitjada.
- Enceneu el dispositiu seleccionant una de les velocitats (D).
- A continuació, seleccioneu la temperatura desitjada (C).

COM ASSECAR ELS CABELLS

- Moveu l'aparell en cercles per distribuir l'aire de manera uniforme pels cabells.
- Per aconseguir millors resultats, es recomana seleccionar la temperatura i la velocitat mínimes.

FUNCIO IONITZADOR

- L'aparell pot generar ions negatius.
- Quan l'aparell es posa en marxa, activa automàticament la generació d'ions negatius.
- Els ions negatius ajuden a eliminar l'electricitat estàtica i l'encrespament del cabell.

COP D'AIRE FRED

- Aquesta característica proporciona un flux d'aire fresc per ajudar a donar forma al cabell.
- Mantingueu premut el botó de cop d'aire fresc (B) per utilitzar aquesta funció.

UN COP FINALITZAT L'ÚS DE L'APARELL

- Atureu l'aparell seleccionant "0" al selector de velocitat (D).
- Desendolheu el dispositiu de la xarxa elèctrica.
- Deixeu refredar.

ACCESSORIS

ACCESSORIS DEL CONCENTRADOR D'AIRE (G, H)

- Aquest accessori permet concentrar el flux d'aire i pentinar una àrea específica.
- Connecteu la unitat al producte prement fins que sentiu un clic. (Fig. 1).

ACCESSORI DIFUSOR (I)

- Aquest accessori harmonitza el flux d'aire en una àrea específica.
- Connecteu la unitat al producte prement fins que sentiu un clic. (Fig. 2).

PROTECTOR TÈRMIC DE SEGURETAT

- L'aparell disposa d'un dispositiu tèrmic de seguretat que protegeix l'aparell de qualsevol sobreescalfament.
- Si l'aparell s'apaga i no es torna a engegar, desconnecteu-lo de la xarxa elèctrica i espereu uns 15 minuts abans de tornar-lo a connectar. Si la màquina no engega de nou, busqueu assistència tècnica autoritzada.

NETEJA

- Desendolceu l'aparell de la xarxa i deixeu-lo refredar abans de netejar-lo.
- Netegeu l'aparell amb un drap humit impregnat amb unes gotes de detergent i després eixugueu-lo.
- No feu servir dissolvents ni productes amb un factor pH àcid o bàsic com el lleixiu ni productes abrasius per netejar l'aparell.
- No deixeu entrar aigua ni cap altre líquid a través de les obertures de ventilació per evitar danys a les parts operatives interiors de l'aparell.
- No submergeixiu l'aparell en aigua ni en cap altre líquid, ni el poseu sota l'aixeta.

NETEJA DEL FILTRE

- Per al correcte funcionament del dispositiu, netegeu periòdicament el filtre d'entrada d'aire.
- Per fer-ho, gireu el filtre en el sentit contrari a les agulles del rellotge. (Fig. 3).
- Netegeu el filtre i elimineu-hi resta de cabells o brutícia.
- Torneu a col·locar el filtre al seu lloc i gireu-lo en sentit horari.

**HAARTROCKNER
FASHION 2600 IONIC**
BESCHREIBUNG

- A Körper
- B Kaltluft-Blastaste
- C Temperaturwähler
- D Geschwindigkeitswähler
- E Aufhängeöse
- F Filter
- G Schlanker Konzentrator
- H Breiter Konzentrator
- I Diffusor

Sollte Ihr Gerätemodell nicht über das oben beschriebene Zubehör verfügen, können Sie es auch separat beim Technischen Kundendienst erwerben.

GEBRAUCH UND PFLEGE

- Ziehen Sie das Netzkabel des Geräts vor jedem Gebrauch vollständig aus.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn das Zubehör nicht ordnungsgemäß angebracht ist.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn das daran befestigte Zubehör defekt ist. Ersetzen Sie sie sofort.
- Benutzen Sie die Maschine nicht, wenn der Ein-/Aus-schalter nicht funktioniert.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, wenn es nicht verwendet wird, bevor Sie Reinigungsarbeiten durchführen.
- Bewahren Sie dieses Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Einschränkungen oder einem Mangel an Erfahrung und Wissen auf.
- Lagern Sie das Gerät nicht, wenn es noch heiß ist.
- Stellen Sie sicher, dass Staub, Schmutz oder andere Fremdkörper das Lüftergitter am Gerät nicht blockieren.
- Halten Sie das Gerät in gutem Zustand. Stellen Sie sicher, dass die beweglichen Teile nicht falsch ausgerichtet oder verklemmt sind und stellen Sie sicher, dass keine defekten Teile oder Anomalien vorhanden sind, die den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts beeinträchtigen könnten.
- Stellen Sie das Gerät während des Gebrauchs niemals auf eine Oberfläche.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Haustieren oder Tieren.
- Benutzen Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Textilien jeglicher Art.

GEBRAUCHSANWEISUNG
VOR GEBRAUCH

- Stellen Sie sicher, dass die gesamte Verpackung des Produkts entfernt wurde.
- Bitte lesen Sie vor dem ersten Gebrauch die Broschüre „Sicherheitshinweise und Warnungen“ sorgfältig durch.
- Einige Teile des Geräts sind leicht gefettet. Daher kann es beim ersten Einschalten des Geräts zu Rauchentwicklung kommen. Nach kurzer Zeit verschwindet dieser Rauch.
- Bereiten Sie das Gerät entsprechend der gewünschten Funktion vor.

USE

- Ziehen Sie das Kabel vollständig aus, bevor Sie es einstecken.
- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
- Führen Sie das Gerät so, dass der Luftstrom in die gewünschte Richtung gelenkt wird.
- Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie eine der Geschwindigkeiten (D) auswählen.
- Wählen Sie als nächstes die gewünschte Temperatur (C).

WIE MAN DIE HAARE TROCKNET

- Bewegen Sie das Gerät im Kreis, um die Luft entlang des Haares zu verteilen.
- Für beste Ergebnisse empfehlen wir die Auswahl der Mindestgeschwindigkeit und -temperatur.

IONISCHE FUNKTION

- Das Gerät kann negative Ionen erzeugen.
- Sobald die Maschine in Betrieb ist, aktiviert sie automatisch die Erzeugung negativer Ionen.
- Negative Ionen helfen, statische Elektrizität und Haar-krausen zu entfernen.

KÜHLER LUFTSCHLAG

- Diese Funktion sorgt für einen kühlen Luftstrom, der das Haar formt.
- Halten Sie die Kaltluft-Blastaste (B) gedrückt, um diese Funktion zu verwenden.

**NACHDEM SIE DIE VERWENDUNG DES GERÄTS
BEENDET HABEN**

- Stoppen Sie das Gerät, indem Sie am Geschwindigkeitswähler (D) „0“ wählen.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
- Abkühlen lassen.

ZUBEHÖR

ZUBEHÖR FÜR LUFTKONZENTRATOR (G, H)

- Mit diesem Zubehör können Sie den Luftstrom auf einen bestimmten Bereich konzentrieren.
- Befestigen Sie das Gerät am Produkt, indem Sie darauf drücken, bis Sie ein Klicken hören. (Abb. 1).

DIFFUSOR-ZUBEHÖR (I)

- Dieses Zubehör harmonisiert den Luftstrom in einem bestimmten Bereich.
- Befestigen Sie das Gerät am Produkt, indem Sie darauf drücken, bis Sie ein Klicken hören. (Abb. 2).

SICHERHEIT THERMISCHER SCHUTZ

- Das Gerät verfügt über eine Sicherheitsvorrichtung, die das Gerät vor Überhitzung schützt.
- Wenn sich das Gerät ausschaltet und sich nicht wieder einschaltet, trennen Sie es vom Stromnetz und warten Sie etwa 15 Minuten, bevor Sie es wieder anschließen. Wenn die Maschine nicht wieder startet, wenden Sie sich an einen autorisierten Techniker.

REINIGUNG

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es reinigen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch mit ein paar Tropfen Spülmittel und trocknen Sie es anschließend ab.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts keine Lösungsmittel oder Produkte mit einem sauren oder basischen pH-Wert wie Bleichmittel oder Scheuermittel.
- Lassen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in die Lüftungsschlitze gelangen, um Schäden an den Innenteilen des Geräts zu vermeiden.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten und stellen Sie es niemals unter fließendes Wasser.

REINIGEN DES FILTERS

- Für einen ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts reinigen Sie regelmäßig den Lufteinlassfilter.
- Drehen Sie dazu den Filter gegen den Uhrzeigersinn. (Abb. 3).
- Reinigen Sie den Filter und entfernen Sie Schmutz und Haare.
- Setzen Sie den Filter wieder ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn.

**HAARDROGER
FASHION 2600 IONIC****BESCHRIJVING**

- A Body
- B Knop voor koele lucht blazen
- C Temperatuurkiezer
- D Snelheidsselector
- E Opknoping lus
- F Filter
- G Slanke concentrator
- H Brede concentrator
- I Diffusor

Als het model van uw apparaat niet over de hierboven beschreven accessoires beschikt, kunnen deze ook afzonderlijk bij de Technische Hulpdienst worden gekocht.

GEBRUIK EN ONDERHOUD

- Trek het netsnoer van het apparaat voor elk gebruik volledig uit.
- Gebruik het apparaat niet als de accessoires niet goed gemonteerd zijn.
- Gebruik het apparaat niet als de eraan bevestigde accessoires defect zijn. Vervang ze onmiddellijk.
- Gebruik het apparaat niet als de aan/uit-schakelaar niet werkt.
- Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt voordat u het gaat schoonmaken.
- Bewaar dit apparaat buiten het bereik van kinderen en personen met fysieke, zintuiglijke of mentale beperkingen of gebrek aan ervaring en kennis.
- Berg het apparaat niet op als het nog heet is.
- Zorg ervoor dat stof, vuil of andere vreemde voorwerpen het ventilatorrooster van het apparaat niet blokkeren.
- Houd het apparaat in goede staat. Controleer of de bewegende onderdelen niet verkeerd zijn uitgelijnd of vastzitten, en zorg ervoor dat er geen kapotte onderdelen of afwijkingen zijn waardoor het apparaat niet correct kan werken.
- Laat het apparaat nooit op een oppervlak rusten terwijl het in gebruik is.
- Gebruik het apparaat niet om huisdieren of dieren te drogen.
- Gebruik het apparaat niet om textiel van welke soort dan ook te drogen.

GEBRUIKSAANWIJZING**VOOR GEBRUIK**

- Zorg ervoor dat alle productverpakkingen verwijderd zijn.
- Lees voor het eerste gebruik aandachtig het boekje "Veiligheidsaanbevelingen en waarschuwingen".
- Sommige delen van het apparaat zijn licht ingevelt. Als gevolg hiervan kan het apparaat rook produceren wanneer het voor de eerste keer wordt ingeschakeld. Na korte tijd zal deze rook verdwijnen.
- Bereid het apparaat voor volgens de functie die u wilt gebruiken.

GEBRUIK

- Verleng de kabel volledig voordat u deze in het stopcontact steekt.
- Sluit het apparaat aan op het lichtnet.
- Leid het apparaat om de luchtstroom in de gewenste richting te leiden.
- Zet het apparaat aan door een van de snelheden (D) te selecteren.
- Selecteer vervolgens de gewenste temperatuur (C).

HOE HET HAAR DROGEN

- Beweeg het apparaat in cirkels om de lucht langs het haar te verdelen.
- Voor de beste resultaten raden wij aan de minimale snelheid en temperatuur te selecteren.

IONISCHE FUNCTIE

- Het apparaat kan negatieve ionen genereren.
- Zodra het apparaat in werking is, activeert het automatisch de opwekking van negatieve ionen.
- Negatieve ionen helpen statische elektriciteit en pluizig haar te verwijderen.

KOEL LUCHT BUITEN

- Deze functie zorgt voor een koele luchtstroom om het haar in model te helpen brengen.
- Houd de blaastoets voor koele lucht (B) ingedrukt om deze functie te gebruiken.

ZODRA U KLAAR BENT MET HET GEBRUIK VAN HET APPARAAT

- Stop het apparaat door "0" te selecteren op de snelheidsregelaar (D).
- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact.
- Laat afkoelen.

ACCESSOIRES

ACCESSOIRE VOOR LUCHTCONCENTRATOR (G, H)

- Met dit accessoire kunt u de luchtstroom op één specifiek gebied concentreren.
- Bevestig het apparaat aan het product door erop te drukken totdat u een klik hoort. (Fig. 1).

ACCESSOIRE DIFFUSOR (I)

- Dit accessoire harmoniseert de luchtstroom naar één specifiek gebied.
- Bevestig het apparaat aan het product door erop te drukken totdat u een klik hoort. (Fig. 2).

THERMISCHE VEILIGHEIDSBESCHERMER

- Het apparaat heeft een beveiliging die het apparaat tegen oververhitting beschermt.
- Als het apparaat zichzelf uitschakelt en niet meer inschakelt, haal dan de stekker uit het stopcontact en wacht ongeveer 15 minuten voordat u het weer aansluit. Als de machine niet opnieuw start, vraag dan geautoriseerde technische hulp.

SCHOONMAKEN

- Haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen voordat u het schoonmaakt.
- Reinig het apparaat met een vochtige doek met een paar druppels afwasmiddel en droog het daarna af.
- Gebruik geen oplosmiddelen of producten met een zure of basische pH-waarde, zoals bleekmiddel, of schuurmiddelen om het apparaat schoon te maken.
- Laat geen water of andere vloeistoffen in de ventilatieopeningen komen om schade aan de binnenkant van het apparaat te voorkomen.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof en plaats het nooit onder stromend water.

HET FILTER REINIGEN

- Voor een goede werking van het apparaat moet u het luchtinlaatfilter regelmatig reinigen.
- Draai hiervoor het filter linksom. (Fig. 3).
- Maak het filter schoon en verwijder vuil of haren.
- Zet het filter terug op zijn plaats en draai het met de klok mee.

**USCĂTOR DE PĂR
FASHION 2600 IONIC****DESCRIERE**

- A Corp
- B Butonul de suflare a aerului rece
- C Selector de temperatură
- D Selector de viteză
- E Bucla de agățat
- F Filtru
- G Concentrator subțire
- H Concentrator larg
- I Difuzor

În cazul în care modelul aparatului dumneavoastră nu dispune de accesoriile descrise mai sus, acestea pot fi cumpărate separat de la Serviciul de asistență tehnică.

UTILIZARE ȘI ÎNGRIJIRE

- Întindeți complet cablul de alimentare al aparatului înainte de fiecare utilizare.
- Nu utilizați aparatul dacă accesoriile sale nu sunt montate corespunzător.
- Nu utilizați aparatul dacă accesoriile atașate la acesta sunt defecte. Înlocuiți-le imediat.
- Nu utilizați aparatul dacă întrerupătorul de pornire/oprire nu funcționează.
- Deconectați aparatul de la rețeaua electrică atunci când nu este utilizat înainte de a întreprinde orice activitate de curățare.
- Depozitați acest aparat în afara razei de acțiune a copiilor și a persoanelor cu deficiențe fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe.
- Nu depozitați aparatul dacă este încă fierbinte.
- Asigurați-vă că praful, murdăria sau alte obiecte străine nu blochează grila ventilatorului de pe aparat.
- Păstrați aparatul în stare bună. Verificați ca piesele mobile să nu fie nealinate sau blocate și asigurați-vă că nu există piese rupte sau anomalii care ar putea împiedica funcționarea corectă a aparatului.
- Nu sprijiniți niciodată aparatul pe o suprafață în timpul utilizării.
- Nu utilizați aparatul pentru a usca animale de companie sau animale.
- Nu utilizați aparatul pentru a usca textile de orice fel.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE**ÎNAINTE DE UTILIZARE**

- Asigurați-vă că toate ambalajele produsului au fost îndepărtate.
- Vă rugăm să citiți cu atenție broșura "Sfaturi de siguranță și avertismente" înainte de prima utilizare.
- Unele părți ale aparatului au fost ușor unse. Ca urmare, dispozitivul poate produce fum atunci când este pornit pentru prima dată. După o perioadă scurtă de timp, acest fum va dispărea.
- Pregătiți aparatul în funcție de funcția pe care doriți să o utilizați.

USE

- Prolungați cablul în întregime înainte de a-l conecta.
- Conectați aparatul la rețeaua electrică.
- Ghidați aparatul pentru a direcționa fluxul de aer în direcția dorită.
- Porniți aparatul prin selectarea uneia dintre viteze (D).
- Apoi, selectați temperatura dorită (C).

CUM SE USUCĂ PĂRUL

- Mișcați aparatul în cercuri pentru a distribui aerul de-a lungul părului.
- Pentru cele mai bune rezultate, vă recomandăm să selectați viteza și temperatura minime.

FUNCȚIA IONICĂ

- Aparatul poate genera ioni negativi.
- Odată ce aparatul este în funcțiune, acesta activează automat generarea de ioni negativi.
- Ionii negativi ajută la eliminarea electricității statice și a încrețirii părului.

SUFLARE DE AER RECE

- Această caracteristică oferă un flux de aer rece pentru a ajuta la modelarea părului.
- Apăsați și mențineți apăsat butonul de suflare a aerului rece (B) pentru a utiliza această funcție.

DUPĂ CE AȚI TERMINAT DE UTILIZAT APARATUL

- Opriți aparatul selectând "0" pe selectorul de viteză (D).
- Deconectați aparatul de la rețea.
- Se lasă să se răcească.

ACCESORII

ACCESORIU PENTRU CONCENTRATORUL DE AER (G, H)

- Acest accesoriu permite concentrarea fluxului de aer într-o anumită zonă.
- Atașați unitatea la produs apăsând până când auziți un clic. (Fig. 1).

ACCESORIU DIFUZOR (I)

- Acest accesoriu armonizează fluxul de aer într-o anumită zonă.
- Atașați unitatea la produs apăsând până când auziți un clic. (Fig. 2).

PROTECTOR TERMIC DE SIGURANȚĂ

- Aparatul este prevăzut cu un dispozitiv de siguranță, care protejează aparatul de supraîncălzire.
- Dacă aparatul se oprește singur și nu se pornește din nou, deconectați-l de la rețeaua de alimentare și așteptați aproximativ 15 minute înainte de a-l reconecta. Dacă mașina nu pornește din nou, solicitați asistență tehnică autorizată.

CURĂȚARE

- Deconectați aparatul de la rețea și lăsați-l să se răcească înainte de a-l curăța.
- Curățați echipamentul cu o cârpă umedă cu câteva picături de detergent și apoi uscați-l.
- Nu utilizați solvenți sau produse cu un pH acid sau bazic, cum ar fi înălbitorul, sau produse abrazive pentru curățarea aparatului.
- Nu lăsați apa sau orice alt lichid să pătrundă în orificiile de aerisire pentru a evita deteriorarea părților interioare ale aparatului.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă sau în orice alt lichid și nu îl puneți sub jet de apă.

CURĂȚAREA FILTRULUI

- Pentru o bună funcționare a aparatului, curățați periodic filtrul de admisie a aerului.
- Pentru a face acest lucru, rotiți filtrul în sens invers acelor de ceasornic. (Fig. 3).
- Curățați filtrul și îndepărtați orice murdărie sau păr.
- Puneți filtrul la locul său și rotiți-l în sensul acelor de ceasornic.

**SUSZARKA DO WŁOSÓW
FASHION 2600 IONIC****OPIS**

- A Ciało
- B Przycisk nadmuchu chłodnego powietrza
- C Selektor temperatury
- D Selektor prędkości
- E Pętla do zawieszania
- F Filtr
- G Smukły koncentrator
- H Szeroki koncentrator
- I Dyfuzor

Jeżeli model Twojego urządzenia nie posiada opisanych powyżej akcesoriów, można je również dokupić osobno w Serwisie Technicznym.

UŻYWANIE I PIELĘGNACJA

- Przed każdym użyciem całkowicie rozciągnij kabel zasilający urządzenia.
- Nie używaj urządzenia, jeśli jego akcesoria nie są prawidłowo zamontowane.
- Nie używaj urządzenia, jeśli dołączone do niego akcesoria są uszkodzone. Wymień je natychmiast.
- Nie używaj urządzenia, jeśli włącznik/wyłącznik nie działa.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy odłączyć urządzenie od sieci, jeśli nie jest używane.
- Przechowuj to urządzenie poza zasięgiem dzieci i osób o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej, umysłowej lub nieposiadających doświadczenia i wiedzy.
- Nie przechowuj urządzenia, jeśli jest jeszcze gorące.
- Upewnij się, że kurz, brud lub inne ciała obce nie blokują kratki wentylatora urządzenia.
- Utrzymuj urządzenie w dobrym stanie. Sprawdź, czy ruchome części nie są przesunięte lub zakleszczone, a także upewnij się, że nie ma uszkodzonych części lub nieprawidłowości, które mogłyby uniemożliwić prawidłowe działanie urządzenia.
- Nigdy nie kładź urządzenia na powierzchni podczas jego używania.
- Nie używaj urządzenia do suszenia zwierząt domowych.
- Nie używaj urządzenia do suszenia jakichkolwiek tekstyliów.

INSTRUKCJA UŻYCIA**PRZED UŻYCIEM**

- Upewnij się, że usunięto całe opakowanie produktu.
- Przed pierwszym użyciem prosimy o dokładne zapoznanie się z broszurą „Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i ostrzeżenia”.
- Niektóre części urządzenia zostały lekko natłuszczone. W związku z tym przy pierwszym włączeniu urządzenie może wytwarzać dym. Po krótkim czasie dym ten zniknie.
- Przygotuj urządzenie zgodnie z funkcją, z której chcesz korzystać.

USE

- Przed podłączeniem całkowicie rozciągnij kabel.
- Podłącz urządzenie do sieci.
- Poprowadź urządzenie tak, aby skierowało strumień powietrza w żądanym kierunku.
- Włącz urządzenie wybierając jedną z prędkości (D).
- Następnie wybierz żądaną temperaturę (C).

JAK WYSUSZYĆ WŁOSY

- Poruszaj urządzeniem w kółko, aby rozprzecznić powietrze wzdłuż włosów.
- Aby uzyskać najlepsze rezultaty, zalecamy wybranie minimalnej prędkości i temperatury.

FUNKCJA JONOWA

- Urządzenie może generować jony ujemne.
- Po uruchomieniu maszyna automatycznie aktywuje wytwarzanie jonów ujemnych.
- Jony ujemne pomagają usunąć elektryczność statyczną i puszenie się włosów.

NADMUCH CHŁODNEGO POWIETRZA

- Ta funkcja zapewnia napływ chłodnego powietrza, który ułatwia kształtowanie włosów.
- Aby skorzystać z tej funkcji, naciśnij i przytrzymaj przycisk nadmuchu chłodnego powietrza (B).

PO ZAKOŃCZENIU UŻYWANIA URZĄDZENIA

- Zatrzymaj urządzenie, wybierając „0” na regulatorze prędkości (D).
- Odłącz urządzenie od sieci.
- Pozwól ostygnąć.

AKCESORIA

AKCESORIA DO KONCENTRATORA POWIETRZA (G, H)

- To akcesorium pozwala skoncentrować strumień powietrza w jednym określonym obszarze.
- Zamocuj moduł do produktu, dociskając go aż do usłyszenia kliknięcia. (ryc. 1).

AKCESORIA DO DYFUZORA (I)

- To akcesorium harmonizuje przepływ powietrza w jednym określonym obszarze.
- Zamocuj moduł do produktu, dociskając go aż do usłyszenia kliknięcia. (ryc. 2).

OCHRONA TERMICZNA

- Urządzenie posiada urządzenie zabezpieczające, które chroni urządzenie przed przegrzaniem.
- Jeśli urządzenie wyłączy się i nie włączy się ponownie, należy je odłączyć od zasilania i odczekać około 15 minut przed ponownym podłączeniem. Jeśli maszyna nie uruchomi się ponownie, zasięgnij porady autoryzowanej pomocy technicznej.

CZYSZCZENIE

- Odłącz urządzenie od sieci i poczekaj, aż ostygnie przed czyszczeniem.
- Sprzęt czyścić wilgotną szmatką zwilżoną kilkoma kroplami płynu do mycia naczyń, a następnie wysuszyć.
- Do czyszczenia urządzenia nie używaj rozpuszczalników ani produktów o kwaśnym lub zasadowym pH, takich jak wybielacze lub produkty ściernie.
- Nie pozwól, aby woda lub inna ciecz dostała się do otworów wentylacyjnych, aby uniknąć uszkodzenia wewnętrznych części urządzenia.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie lub innym płynie ani nie umieszczaj go pod bieżącą wodą.

CZYSZCZENIE FILTRA

- Dla prawidłowej pracy urządzenia należy okresowo czyścić filtr wlotu powietrza.
- W tym celu należy obrócić filtr w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. (ryc. 3).
- Wyczyść filtr i usuń brud i włosy.
- Umieść filtr z powrotem na swoim miejscu i obróć go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.

СЕШОАР ЗА КОСА
FASHION 2600 IONIC

ОПИСАНИЕ

- A Body
- B Бутон за издухване на хладния въздух
- C Селектор на температурата
- D Селектор на скоростта
- E Примка за окачване
- F Филтър
- G Тънък концентратор
- H Широк концентратор
- I Дифузер

Ако моделът на вашия уред не разполага с описаните по-горе аксесоари, те могат да бъдат закупени отделно от службата за техническа помощ.

УПОТРЕБА И ГРИЖИ

- Преди всяка употреба издърпайте напълно захранващия кабел на уреда.
- Не използвайте уреда, ако принадлежностите му не са правилно монтирани.
- Не използвайте уреда, ако прикрепените към него аксесоари са дефектни. Незабавно ги сменете.
- Не използвайте машината, ако превключвателят за включване/изключване не работи.
- Изключете уреда от електрическата мрежа, когато не се използва, преди да предприемете почистване.
- Съхранявайте този уред на място, недостъпно за деца и лица с физически, сензорни или умствени увреждания или липса на опит и познания.
- Не съхранявайте уреда, ако е все още горещ.
- Уверете се, че прах, мръсотия или други чужди предмети не блокират решетката на вентилатора на уреда.
- Поддържайте уреда в добро състояние. Проверете дали движещите се части не са неправилно подредени или заклещени и дали няма счупени части или аномалии, които могат да попречат на правилната работа на уреда.
- Никога не поставяйте уреда върху повърхност, докато го използвате.
- Не използвайте уреда за сушене на домашни любимци или животни.
- Не използвайте уреда за сушене на каквото и да е вид текстил.

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

ПРЕДИ ИЗПОЛЗВАНЕ

- Уверете се, че всички опаковки на продукта са отстранени.
- Моля, прочетете внимателно брошурата "Съвети и предупреждения за безопасност" преди първата употреба.
- Някои части на уреда са леко смазани. В резултат на това устройството може да произвежда дим при първото си включване. След кратко време този дим ще изчезне.
- Подгответе уреда в зависимост от функцията, която искате да използвате.

ИЗПОЛЗВАЙТЕ

- Удължете изцяло кабела, преди да го включите.
- Свържете уреда към електрическата мрежа.
- Насочете апарата, за да насочите въздушния поток в желаната посока.
- Включете устройството, като изберете една от скоростите (D).
- След това изберете желаната температура (C).

КАК ДА ИЗСУШИМ КОСАТА

- Движете уреда в кръг, за да разпределите въздуха по косата.
- За най-добри резултати препоръчваме да изберете минимална скорост и температура.

ФУНКЦИИ НА IONIC

- Уредът може да генерира отрицателни йони.
- След като машината започне да работи, тя автоматично активира генерирането на отрицателни йони.
- Отрицателните йони помагат за премахване на статичното електричество и нахъсването на косата.

ОХЛАЖДАЩ ВЪЗДУШЕН ПОТОК

- Тази функция осигурява хладен въздушен поток, който помага за оформянето на косата.
- Натиснете и задръжте бутона за обдухване с хладен въздух (B), за да използвате тази функция.

СЛЕД ПРИКЛЮЧВАНЕ НА ИЗПОЛЗВАНЕТО НА УРЕДА

- Спрете уреда, като изберете "0" на превключвателя на скоростта (D).
- Изключете устройството от електрическата мрежа.
- Оставете да се охлади.

АКСЕСОАРИ

АКСЕСОАРИ ЗА ВЪЗДУШЕН КОНЦЕНТРАТОР (G, H)

- Този аксесоар позволява да се концентрира въздушният поток в една определена зона.
- Прикрепете устройството към продукта, като го натискате, докато чуете щракване. (фиг. 1).

АКСЕСОАР ЗА РАЗСЕЙВАТЕЛ (I)

- Този аксесоар хармонизира въздушния поток в една определена зона.
- Прикрепете устройството към продукта, като го натискате, докато чуете щракване. (фиг. 2).

ПРЕДПАЗЕН ТЕРМИЧЕН ПРОТЕКТОР

- Уредът е снабден с предпазно устройство, което го предпазва от прегряване.
- Ако уредът се самоизключи и не се включи отново, изключете го от електрическата мрежа и изчакайте около 15 минути, преди да го включите отново. Ако машината не се стартира отново, потърсете оторизирана техническа помощ.

ПОЧИСТВАНЕ

- Изключете уреда от електрическата мрежа и го оставете да изстине, преди да го почистите.
- Почистете оборудването с влажна кърпа с няколко капки течност за миене на съдове и след това го подсушете.
- Не използвайте разтворители или продукти с киселинно или основно рН, като белина, или абразивни продукти за почистване на уреда.
- Не позволявайте на вода или друга течност да попадне във вентилационните отвори, за да не се повредят вътрешните части на уреда.
- Никога не потапяйте уреда във вода или друга течност и не го поставяйте под течаща вода.

ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРА

- За да работи устройството правилно, периодично почиствайте филтъра на входа за въздух.
- За тази цел завъртете филтъра обратно на часовниковата стрелка. (фиг. 3).
- Почистете филтъра и отстранете всички замърсявания и косми.
- Поставете филтъра обратно на мястото му и го завъртете по посока на часовниковата стрелка.

**ΣΤΕΓΝΩΤΗΡΑΣ ΜΑΛΛΙΩΝ
FASHION 2600 IONIC****ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ**

- A Σώμα
- B Κουμπί εμφύσησης ψυχρού αέρα
- C Επιλογέας θερμοκρασίας
- D Επιλογέας ταχύτητας
- E Βρόχος κρεμάσματος
- F Φίλτρο
- G Λεπτός συμπτυκνωτής
- H Ευρύς συμπτυκνωτής
- I Διαχυτής

Εάν το μοντέλο της συσκευής σας δεν διαθέτει τα εξαρτήματα που περιγράφονται παραπάνω, μπορείτε επίσης να τα αγοράσετε ξεχωριστά από την Υπηρεσία Τεχνικής Βοήθειας.

ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ

- Τεντώστε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής πριν από κάθε χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν τα εξαρτήματά της δεν είναι σωστά τοποθετημένα.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν τα εξαρτήματα που είναι προσαρτημένα σε αυτήν είναι ελαττωματικά. Αντικαταστήστε τα αμέσως.
- Μην χρησιμοποιείτε το μηχανήμα εάν ο διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης δεν λειτουργεί.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο όταν δεν τη χρησιμοποιείτε πριν από οποιαδήποτε εργασία καθαρισμού.
- Αποθηκεύστε τη συσκευή μακριά από παιδιά και άτομα με σωματική, αισθητηριακή ή μειωμένη νοητική ικανότητα ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης.
- Μην αποθηκεύετε τη συσκευή αν είναι ακόμα ζεστή.
- Βεβαιωθείτε ότι η σκόνη, η βρωμιά ή άλλα ξένα αντικείμενα δεν εμποδίζουν τη σχάρα του ανεμιστήρα της συσκευής.
- Διατηρείτε τη συσκευή σε καλή κατάσταση. Ελέγξτε ότι τα κινούμενα μέρη δεν είναι στραβά ευθυγραμμισμένα ή μπλοκαρισμένα και βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν σπασμένα μέρη ή ανωμαλίες που μπορεί να εμποδίσουν τη σωστή λειτουργία της συσκευής.
- Ποτέ μην ακουμπάτε τη συσκευή σε κάποια επιφάνεια κατά τη χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να στεγνώσετε κατοικίδια ή ζώα.

- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για το στέγνωμα υφασμάτων οποιουδήποτε είδους.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ**ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ**

- Βεβαιωθείτε ότι όλες οι συσκευασίες του προϊόντος έχουν αφαιρεθεί.
- Διαβάστε προσεκτικά το φυλλάδιο "Συμβουλές ασφαλείας και προειδοποιήσεις" πριν από την πρώτη χρήση.
- Ορισμένα μέρη της συσκευής έχουν λιπανθεί ελαφρώς. Ως αποτέλεσμα, η συσκευή μπορεί να παράγει καπνό όταν ενεργοποιείται για πρώτη φορά. Μετά από σύντομο χρονικό διάστημα, ο καπνός αυτός θα εξαφανιστεί.
- Προετοιμάστε τη συσκευή ανάλογα με τη λειτουργία που θέλετε να χρησιμοποιήσετε.

ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΗ

- Τεντώστε το καλώδιο εντελώς πριν το συνδέσετε.
- Συνδέστε τη συσκευή στο ηλεκτρικό δίκτυο.
- Καθοδηγήστε τη συσκευή για να κατευθύνετε τη ροή του αέρα προς την επιθυμητή κατεύθυνση.
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή επιλέγοντας μία από τις ταχύτητες (D).
- Στη συνέχεια, επιλέξτε την επιθυμητή θερμοκρασία (C).

ΠΩΣ ΝΑ ΣΤΕΓΝΩΣΕΤΕ ΤΑ ΜΑΛΛΙΑ

- Μετακινήστε τη συσκευή κυκλικά για να διανείμετε τον αέρα κατά μήκος των μαλλιών.
- Για καλύτερα αποτελέσματα, συνιστούμε να επιλέξετε την ελάχιστη ταχύτητα και θερμοκρασία.

ΙΟΝΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

- Η συσκευή μπορεί να παράγει αρνητικά ιόντα.
- Μόλις το μηχανήμα τεθεί σε λειτουργία, ενεργοποιεί αυτόματα την παραγωγή αρνητικών ιόντων.
- Τα αρνητικά ιόντα βοηθούν στην απομάκρυνση του στατικού ηλεκτρισμού και του φριζαρίσματος των μαλλιών.

COOL AIR BLOW

- Αυτή η λειτουργία παρέχει μια δροσερή ροή αέρα που βοηθά στο σχήμα των μαλλιών.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί φυσήματος ψυχρού αέρα (B) για να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία.

ΜΟΛΙΣ ΤΕΛΕΙΩΣΕΤΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- Σταματήστε τη συσκευή επιλέγοντας "0" στον επιλογέα ταχύτητας (D).

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο.
- Αφήστε το να κρυώσει.

ΑΞΕΣΟΥΑΡΙΑ

ΑΞΕΣΟΥΑΡ ΣΥΜΠΥΚΝΩΤΗ ΑΕΡΑ (G, H)

- Αυτό το εξάρτημα επιτρέπει τη συγκέντρωση της ροής του αέρα σε μια συγκεκριμένη περιοχή.
- Συνδέστε τη μονάδα στο προϊόν πιέζοντας μέχρι να ακούσετε ένα κλικ. (Σχήμα 1).

ΑΞΕΣΟΥΑΡ ΔΙΑΧΥΤΗ (I)

- Αυτό το εξάρτημα εναρμονίζει τη ροή του αέρα σε μια συγκεκριμένη περιοχή.
- Συνδέστε τη μονάδα στο προϊόν πιέζοντας μέχρι να ακούσετε ένα κλικ. (Σχήμα 2).

ΘΕΡΜΙΚΟ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Η συσκευή διαθέτει διάταξη ασφαλείας, η οποία προστατεύει τη συσκευή από υπερθέρμανση.
- Εάν η συσκευή απενεργοποιηθεί μόνη της και δεν ενεργοποιηθεί ξανά, αποσυνδέστε την από την παροχή ρεύματος και περιμένετε περίπου 15 λεπτά πριν την επανασυνδέσετε. Εάν το μηχάνημα δεν εκκινήσει ξανά, ζητήστε εξουσιοδοτημένη τεχνική βοήθεια.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο και αφήστε την να κρυώσει πριν από τον καθαρισμό.
- Καθαρίστε τον εξοπλισμό με ένα υγρό πανί με λίγες σταγόνες απορρυπαντικού και, στη συνέχεια, στεγνώστε τον.
- Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή προϊόντα με όξινο ή βασικό pH, όπως χλωρίνη ή λειαντικά προϊόντα, για τον καθαρισμό της συσκευής.
- Μην αφήνετε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό να μπει στους αεραγωγούς για να αποφύγετε ζημιές στα εσωτερικά μέρη της συσκευής.
- Ποτέ μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό και μην την τοποθετείτε κάτω από τρεχούμενο νερό.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΦΙΛΤΡΟΥ

- Για τη σωστή λειτουργία της συσκευής, καθαρίζετε περιοδικά το φίλτρο εισαγωγής αέρα.
- Για να το κάνετε αυτό, γυρίστε το φίλτρο αριστερόστροφα. (Σχήμα 3).
- Καθαρίστε το φίλτρο και αφαιρέστε τυχόν βρωμιά ή τρίχες.
- Τοποθετήστε το φίλτρο στη θέση του και γυρίστε το δεξιόστροφα.

**ФЕН
FASHION 2600 IONIC****ОПИСАНИЕ**

- A Body
- B Кнопка подачи холодного воздуха
- C Температурный селектор
- D Селектор скорости
- E Петля для подвешивания
- F Фильтр
- G Тонкий концентратор
- H Широкий концентратор
- I Диффузор

Если модель Вашего прибора не имеет описанных выше принадлежностей, их также можно приобрести отдельно в Службе технической поддержки.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И УХОД

- Полностью выдвигайте кабель питания прибора перед каждым использованием.
- Не используйте прибор, если его принадлежности не установлены должным образом.
- Не используйте прибор, если прилагаемые к нему принадлежности неисправны. Немедленно замените их.
- Не используйте машину, если переключатель включения/выключения не работает.
- Отключите прибор от сети, если он не используется, прежде чем приступать к очистке.
- Храните этот прибор в недоступном для детей и лиц с физическими, сенсорными или ограниченными умственными способностями или недостатком опыта и знаний месте.
- Не храните прибор, если он еще горячий.
- Убедитесь, что пыль, грязь или другие посторонние предметы не блокируют решетку вентилятора на приборе.
- Поддерживайте прибор в хорошем состоянии. Убедитесь, что движущиеся части не смещены и не заклинили, а также убедитесь в отсутствии сломанных деталей или аномалий, которые могут помешать правильной работе прибора.
- Никогда не опирайте прибор на какую-либо поверхность во время использования.
- Не используйте прибор для сушки домашних животных или животных.

- Не используйте прибор для сушки любых текстильных изделий.

ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ**ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ**

- Убедитесь, что вся упаковка продукта удалена.
- Перед первым использованием внимательно прочитайте буклет "Советы и предупреждения по технике безопасности".
- Некоторые части прибора были слегка смазаны. В результате при первом включении устройства может образоваться дым. Через некоторое время этот дым исчезнет.
- Подготовьте прибор в соответствии с функцией, которую Вы хотите использовать.

ИСПОЛЬЗОВАТЬ

- Полностью удлините кабель, прежде чем подключать его к сети.
- Подключите прибор к электросети.
- Направляйте аппарат, чтобы направить воздушный поток в желаемом направлении.
- Включите устройство, выбрав одну из скоростей (D).
- Далее выберите желаемую температуру (C).

КАК СУШИТЬ ВОЛОСЫ

- Двигайте прибор по кругу, чтобы распределить воздух вдоль волос.
- Для достижения наилучших результатов мы рекомендуем выбирать минимальную скорость и температуру.

ИОНИЧЕСКАЯ ФУНКЦИЯ

- Прибор может генерировать отрицательные ионы.
- Как только машина начинает работать, она автоматически активирует генерацию отрицательных ионов.
- Отрицательные ионы помогают снять статическое электричество и устранить пушение волос.

ПРОДУВКА ОХЛАЖДЕННОГО ВОЗДУХА

- Эта функция обеспечивает прохладный поток воздуха, помогающий придать волосам нужную форму.
- Нажмите и удерживайте кнопку обдува холодным воздухом (B), чтобы использовать эту функцию.

ПОСЛЕ ОКОНЧАНИЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРИБОРА

- Остановите прибор, выбрав "0" на селекторе скорости (D).

- Отключите прибор от сети.
- Дайте остыть.

АКСЕССУАРЫ

АКСЕССУАР ДЛЯ ВОЗДУШНОГО КОНЦЕНТРАТОРА (G, H)

- Эта принадлежность позволяет сконцентрировать воздушный поток в одной определенной области.
- Прикрепите устройство к продукту, нажимая до щелчка. (Рис. 1).

АКСЕССУАР ДЛЯ ДИФFUЗОРА (I)

- Этот аксессуар гармонизирует воздушный поток в одной определенной зоне.
- Прикрепите устройство к продукту, нажимая до щелчка. (Рис. 2).

ЗАЩИТНЫЙ ТЕРМОПРОТЕКТОР

- Прибор оснащен предохранительным устройством, которое защищает прибор от перегрева.
- Если прибор выключился и больше не включается, отключите его от сети и подождите примерно 15 минут, прежде чем снова подключать. Если машина не запускается снова, обратитесь за авторизованной технической помощью.

КЛИНИНГ

- Отключите прибор от сети и дайте ему остыть перед очисткой.
- Очистите оборудование влажной тряпкой с несколькими каплями моющего средства, а затем вытрите его насухо.
- Не используйте для очистки прибора растворители, средства с кислотным или основным pH, такие как отбеливатель, или абразивные средства.
- Не допускайте попадания воды или любой другой жидкости в вентиляционные отверстия во избежание повреждения внутренних деталей прибора.
- Никогда не погружайте прибор в воду или любую другую жидкость и не ставьте его под проточную воду.

ОЧИСТКА ФИЛЬТРА

- Для правильной работы прибора периодически очищайте входной воздушный фильтр.
- Для этого поверните фильтр против часовой стрелки. (Рис. 3).
- Очистите фильтр и удалите грязь и волосы.
- Поставьте фильтр на место и поверните его по часовой стрелке.

**HÅRTØRRER
FASHION 2600 IONIC****BESKRIVELSE**

- A Krop
- B Knap til kølig luft
- C Temperaturvælger
- D Hastighedsvælger
- E Løkke til ophængning
- F Filter
- G Slank koncentrator
- H Bred koncentrator
- I Diffusor

Hvis modellen af dit apparat ikke har det tilbehør, der er beskrevet ovenfor, kan det også købes separat hos den tekniske service.

BRUG OG PLEJE

- Træk apparatets strømkabel helt ud før hver brug.
- Brug ikke apparatet, hvis tilbehøret ikke er monteret korrekt.
- Brug ikke apparatet, hvis det tilbehør, der er monteret på det, er defekt. Udskift dem med det samme.
- Brug ikke maskinen, hvis tænd/sluk-kontakten ikke virker.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug, før du begynder at rengøre det.
- Opbevar dette apparat utilgængeligt for børn og personer med fysiske, sensoriske eller mentale funktionsnedsættelser eller manglende erfaring og viden.
- Opbevar ikke apparatet, hvis det stadig er varmt.
- Sørg for, at støv, snavs eller andre fremmedlegemer ikke blokerer ventilatorristen på apparatet.
- Hold apparatet i god stand. Kontrollér, at de bevægelige dele ikke er forskudt eller sidder fast, og at der ikke er ødelagte dele eller uregelmæssigheder, som kan forhindre apparatet i at fungere korrekt.
- Lad aldrig apparatet hvile på en overflade, mens det er i brug.
- Brug ikke apparatet til at tørre kæledyr eller dyr.
- Brug ikke apparatet til at tørre tekstiler af nogen art.

BRUGSANVISNING**FØR BRUG**

- Sørg for, at al produktets emballage er fjernet.
- Læs venligst hæftet "Sikkerhedsråd og advarsler" omhyggeligt før første brug.
- Nogle af apparatets dele er blevet let smurt. Derfor kan apparatet udvikle røg, når det tændes for første gang. Efter kort tid vil denne røg forsvinde.
- Klargør apparatet i henhold til den funktion, du ønsker at bruge.

BRUG

- Forlæng kablet helt, før du sætter det i.
- Tilslut apparatet til lysnettet.
- Før apparatet, så luftstrømmen ledes i den ønskede retning.
- Tænd for apparatet ved at vælge en af hastighederne (D).
- Vælg derefter den ønskede temperatur (C).

SÅDAN TØRRER DU HÅRET

- Bevæg apparatet rundt i cirkler for at fordele luften langs håret.
- For at opnå de bedste resultater anbefaler vi, at du vælger minimumshastighed og -temperatur.

IONISK FUNKTION

- Apparatet kan generere negative ioner.
- Når maskinen er i drift, aktiverer den automatisk genereringen af negative ioner.
- Negative ioner hjælper med at fjerne statisk elektricitet og krus i håret.

KØLIG LUFT BLÆSER

- Denne funktion giver en kølig luftstrøm, der hjælper med at forme håret.
- Tryk og hold knappen til kølig luft (B) nede for at bruge denne funktion.

NÅR DU ER FÆRDIG MED AT BRUGE APPARATET

- Stop apparatet ved at vælge "0" på hastighedsvælgeren (D).
- Tag stikket ud af stikkontakten.
- Lad det køle af.

TILBEHØR

TILBEHØR TIL LUFTKONCENTRATOR (G, H)

- Dette tilbehør gør det muligt at koncentrere luftstrømmen til et bestemt område.
- Sæt enheden fast på produktet ved at trykke, indtil du hører et klik. (Fig. 1).

TILBEHØR TIL DIFFUSOR (I)

- Dette tilbehør harmoniserer luftstrømmen til et bestemt område.
- Sæt enheden fast på produktet ved at trykke, indtil du hører et klik. (Fig. 2).

SIKKERHED TERMISK BESKYTTER

- Apparatet har en sikkerhedsanordning, som beskytter apparatet mod overophedning.
- Hvis apparatet slukker af sig selv og ikke tænder igen, skal du tage stikket ud af stikkontakten og vente i ca. 15 minutter, før du tilslutter det igen. Hvis maskinen ikke starter igen, skal du søge autoriseret teknisk assistance.

RENGØRING

- Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet køle af, før du rengør det.
- Rengør udstyret med en fugtig klud med et par dråber opvaskemiddel, og tør det derefter.
- Brug ikke opløsningsmidler eller produkter med en sur eller basisk pH-værdi, såsom blegemiddel, eller slibende produkter til rengøring af apparatet.
- Lad ikke vand eller andre væsker trænge ind i lufthullerne for at undgå skader på apparatets indre dele.
- Sænk aldrig apparatet ned i vand eller andre væsker, og hold det ikke under rindende vand.

RENGØRING AF FILTERET

- For at apparatet kan fungere korrekt, skal luftindtagsfilteret rengøres med jævne mellemrum.
- For at gøre dette skal du dreje filteret mod uret. (Fig. 3).
- Rengør filteret, og fjern snavs og hår.
- Sæt filteret tilbage på sin plads, og drej det med uret.

NO

Norks (Oversatt av originale instruksjonen)

**HÅRFØNER
FASHION 2600 IONIC****DESCRIPTION**

- A Kropp
- B Blåseknapp for kald luft
- C Temperaturvelger
- D Hastighetsvelger
- E Hengeløkke
- F Filter
- G Slank konsentrator
- H Bred konsentrator
- I Spreader

Hvis modellen til apparatet ditt ikke har tilbehøret som er beskrevet ovenfor, kan det også kjøpes separat fra teknisk assistanse.

BRUK OG STELL

- Trekk apparatets strømkabel helt ut før hver bruk.
- Ikke bruk apparatet hvis tilbehøret ikke er riktig montert.
- Ikke bruk apparatet hvis tilbehøret som er festet til det er defekt. Bytt dem umiddelbart.
- Ikke bruk maskinen hvis av/på-bryteren ikke virker.
- Koble apparatet fra strømnettet når det ikke brukes før du utfører noen rengjøringsoppgaver.
- Oppbevar dette apparatet utilgjengelig for barn og personer med fysisk, sensorisk eller redusert mental eller mangel på erfaring og kunnskap.
- Ikke oppbevar apparatet hvis det fortsatt er varmt.
- Pass på at støv, skitt eller andre fremmedlegemer ikke blokkerer viftegrillen på apparatet.
- Hold apparatet i god stand. Kontroller at de bevegelige delene ikke er feiljustert eller sitter fast, og sørg for at det ikke er ødelagte deler eller uregelmessigheter som kan hindre apparatet i å fungere korrekt.
- Hvil aldri apparatet på en overflate mens det er i bruk.
- Ikke bruk apparatet til å tørke kjæledyr eller dyr.
- Ikke bruk apparatet til å tørke tekstiler av noe slag.

INSTRUKSJONER FOR BRUK**FØR BRUK**

- Forsikre deg om at all produktets emballasje er fjernet.
- Les nøye heftet "Sikkerhetsråd og advarsler" før første gangs bruk.
- Noen deler av apparatet er litt smurt. Som et resultat kan enheten produsere røyk når den slås på for første gang. Etter kort tid vil denne røyken forsvinne.
- Forbered apparatet i henhold til funksjonen du ønsker å bruke.

BRUK

- Forleng kabelen helt før du kobler den til.
- Koble apparatet til strømnettet.
- Før apparatet for å rette luftstrømmen i ønsket retning.
- Slå på enheten ved å velge en av hastighetene (D).
- Velg deretter ønsket temperatur (C).

SLIK TØRKER DU HÅRET

- Flytt apparatet rundt i sirkler for å fordele luften langs håret.
- For best resultat anbefaler vi å velge minimum hastighet og temperatur.

IONISK FUNKSJON

- Apparatet kan generere negative ioner.
- Når maskinen er i drift, aktiverer den automatisk generering av negative ioner.
- Negative ioner hjelper til med å fjerne statisk elektrisitet og krus i håret.

KJALLUFTBLÅS

- Denne funksjonen gir en kjølig luftstrøm for å forme håret.
- Trykk og hold inne kjøleluftblåseknappen (B) for å bruke denne funksjonen.

NÅR DU ER FERDIG BRUKE APPARATET

- Stopp apparatet ved å velge "0" på hastighetsvelgeren (D).
- Koble enheten fra strømnettet.
- La det avkjøles.

TILBEHØR

LUFTKONSENTRATOR TILBEHØR (G, H)

- Dette tilbehøret lar luftstrømmen konsentreres til ett spesifikt område.
- Fest enheten til produktet ved å trykke til du hører et klikk. (Figur 1).

DIFFUSER TILBEHØR (I)

- Dette tilbehøret harmoniserer luftstrømmen til ett spesifikt område.
- Fest enheten til produktet ved å trykke til du hører et klikk. (Fig. 2).

SIKKERHETSTERMISK BESKYTTELSE

- Apparatet har en sikkerhetsanordning, som beskytter apparatet mot overoppheting.
- Hvis apparatet slår seg av og ikke slår seg på igjen, koble det fra strømforsyningen og vent i ca. 15 minutter før du kobler det til igjen. Hvis maskinen ikke starter igjen, søk autorisert teknisk assistanse.

RENGJØRING

- Koble apparatet fra strømmettet og la det avkjøles før rengjøring.
- Rengjør utstyret med en fuktig klut med noen dråper oppvaskmiddel og tørk det deretter.
- Ikke bruk løsemidler eller produkter med sur eller base pH, som blekemiddel, eller skuremidler til rengjøring av apparatet.
- Ikke la vann eller annen væske komme inn i luftventilene for å unngå skade på de indre delene av apparatet.
- Senk aldri apparatet i vann eller annen væske eller plasser det under rennende vann.

RENGJØRING AV FILTERET

- For riktig drift av enheten, rengjør luftinntaksfilteret med jevne mellomrom.
- For å gjøre dette, vri filteret mot klokken. (Fig. 3).
- Rengjør filteret og fjern smuss eller hår.
- Sett filteret tilbake på plass og vri det med klokken.

**HÅRTORK
FASHION 2600 IONIC****BESKRIVNING**

- A Kropp
- B Knapp för utblåsning av kallluft
- C Temperaturväljare
- D Hastighetsväljare
- E Upphängningsögla
- F Filter
- G Smal koncentrator
- H Bred koncentrator
- I Diffusor

Om din apparatmodell inte har de tillbehör som beskrivs ovan, kan de också köpas separat från den tekniska kundtjänsten.

ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL

- Dra ut apparatens nätkabel helt före varje användning.
- Använd inte apparaten om dess tillbehör inte är korrekt monterade.
- Använd inte apparaten om tillbehören som är monterade på den är defekta. Byt ut dem omedelbart.
- Använd inte maskinen om på/av-brytaren inte fungerar.
- Koppla bort apparaten från elnätet när den inte används innan du påbörjar rengöringsarbetet.
- Förvara apparaten utom räckhåll för barn och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller med bristande erfarenhet och kunskap.
- Förvara inte apparaten om den fortfarande är varm.
- Se till att damm, smuts eller andra främmande föremål inte blockerar fläktgallret på apparaten.
- Håll apparaten i gott skick. Kontrollera att de rörliga delarna inte är felriktade eller fastklämda, och att det inte finns några trasiga delar eller avvikelser som kan hindra apparaten från att fungera korrekt.
- Låt aldrig apparaten vila på en yta när den används.
- Använd inte apparaten för att torka husdjur eller djur.
- Använd inte apparaten för att torka textilier av något slag.

BRUKSANVISNING**FÖRE ANVÄNDNING**

- Se till att alla produktens förpackningar har avlägsnats.
- Läs häftet "Säkerhetsföreskrifter och varningar" noggrant före första användningen.
- Vissa delar av apparaten har smörjts in något. Detta kan leda till att apparaten avger rök när den slås på för första gången. Efter en kort stund försvinner röken.
- Förbered apparaten för den funktion du vill använda.

ANVÄNDNING

- Dra ut kabeln helt innan du ansluter den.
- Anslut apparaten till elnätet.
- Styr apparaten för att rikta luftflödet i önskad riktning.
- Slå på enheten genom att välja en av hastigheterna (D).
- Välj sedan önskad temperatur (C).

HUR MAN TORKAR HÅRET

- Rör apparaten runt i cirklar för att fördela luften längs håret.
- För bästa resultat rekommenderar vi att du väljer lägsta hastighet och temperatur.

IONISK FUNKTION

- Apparaten kan generera negativa joner.
- När maskinen är i drift aktiverar den automatiskt genereringen av negativa joner.
- Negativa joner hjälper till att avlägsna statisk elektricitet och frissigt hår.

KYL LUFTBLÄSNING

- Denna funktion ger ett svalt luftflöde som hjälper till att forma håret.
- Tryck och håll in knappen för kallluftsblåsning (B) för att använda denna funktion.

NÄR DU HAR SLUTAT ANVÄNDA APPARATEN

- Stoppa apparaten genom att välja "0" på hastighetsväljaren (D).
- Koppla bort apparaten från elnätet.
- Låt svalna.

TILLBEHÖR

TILLBEHÖR TILL LUFTKONCENTRATOR (G, H)

- Detta tillbehör gör det möjligt att koncentrera luftflödet till ett specifikt område.
- Fäst enheten på produkten genom att trycka tills du hör ett klick. (fig. 1).

TILLBEHÖR FÖR DIFFUSOR (I)

- Detta tillbehör harmoniserar luftflödet till ett specifikt område.
- Fäst enheten på produkten genom att trycka tills du hör ett klick. (fig. 2).

SÄKERHET TERMISKT SKYDD

- Apparaten har en säkerhetsanordning som skyddar apparaten mot överhettning.
- Om apparaten stängs av och inte slås på igen, koppla bort den från elnätet och vänta i ca 15 minuter innan du kopplar in den igen. Om maskinen inte startar igen, kontakta auktoriserad teknisk hjälp.

RENGÖRING

- Koppla bort apparaten från elnätet och låt den svalna innan du rengör den.
- Rengör utrustningen med en fuktig trasa med några droppar diskmedel och torka den sedan.
- Använd inte lösningsmedel eller produkter med surt eller basiskt pH-värde, t.ex. blekmedel, eller slipmedel för rengöring av apparaten.
- Låt inte vatten eller någon annan vätska tränga in i ventilationsöppningarna för att undvika skador på apparatens inre delar.
- Sänk aldrig ner apparaten i vatten eller någon annan vätska och placera den inte under rinnande vatten.

RENGÖRING AV FILTRET

- För att enheten ska fungera korrekt måste luftintagsfiltret rengöras med jämna mellanrum.
- För att göra detta, vrid filtret moturs. (fig. 3).
- Rengör filtret och avlägsna smuts och hår.
- Sätt tillbaka filtret på sin plats och vrid det medurs.

**HIUSTENKUIVAAJA
FASHION 2600 IONIC****KUVAUS**

- A Runko
- B Viileän ilman puhalluspainike
- C Lämpötilan valitsin
- D Nopeuden valitsin
- E Ripustuslenkki
- F Suodattaa
- G Ohut konsentraattori
- H Leveä keskitin
- I Hajotin

Jos laitteesi mallissa ei ole yllä kuvattuja lisävarusteita, voit ostaa ne myös erikseen teknisestä tuesta.

KÄYTTÖ JA HOITO

- Pidennä laitteen virtajohto kokonaan ennen jokaista käyttöä.
- Älä käytä laitetta, jos sen lisävarusteita ei ole asennettu oikein.
- Älä käytä laitetta, jos siihen kiinnitetyt lisävarusteet ovat viallisia. Vaihda ne välittömästi.
- Älä käytä konetta, jos virtakytkin ei toimi.
- Irrota laite verkkovirrasta, kun sitä ei käytetä, ennen kuin ryhdyt puhdistamaan sitä.
- Säilytä tätä laitetta poissa lasten ja sellaisten henkilöiden ulottuvilta, joilla on fyysinen, sensorinen tai henkisesti heikentynyt tai joilla ei ole kokemusta ja tietoa.
- Älä säilytä laitetta, jos se on vielä kuuma.
- Varmista, että pöly, lika tai muut vieraat esineet eivät peitä laitteen tuulettimen ritiä.
- Pidä laite hyvässä kunnossa. Tarkista, etteivät liikkuvat osat ole kohdistettu väärin tai jumittuneet, ja varmista, ettei niissä ole rikkoutuneita osia tai poikkeavuuksia, jotka voivat estää laitteen oikean toiminnan.
- Älä koskaan aseta laitetta pinnalle käytön aikana.
- Älä käytä laitetta lemmikkien tai eläinten kuivaamiseen.
- Älä käytä laitetta minkäänlaisten tekstiilien kuivaamiseen.

KÄYTTÖOHJEET**ENNEN KÄYTTÖÄ**

- Varmista, että kaikki tuotteen pakkaukset on poistettu.
- Lue huolellisesti "Turvaohjeet ja varoitukset" -vihkonen ennen ensimmäistä käyttöä.
- Jotkut laitteen osat ovat hieman rasvaisia. Tämän seurauksena laite voi tuottaa savua, kun se käynnistetään ensimmäisen kerran. Lyhyen ajan kuluttua tämä savu katoaa.
- Valmistele laite sen toiminnon mukaan, jota haluat käyttää.

USE

- Pidennä kaapeli kokonaan ennen kuin liität sen.
- Liitä laite verkkovirtaan.
- Ohjaa laitetta ohjaamaan ilmavirta haluttuun suuntaan.
- Kytke laite päälle valitsemalla jokin nopeuksista (D).
- Valitse seuraavaksi haluamasi lämpötila (C).

MITEN KUIVAA HIUKSET

- Liikuta laitetta ympäryksissä, jotta ilma jakautuu hiuksia pitkin.
- Parhaan tuloksen saavuttamiseksi suosittelemme valitsemaan miniminopeuden ja -lämpötilan.

IONINEN TOIMINTA

- Laite voi tuottaa negatiivisia ioneja.
- Kun kone on käytössä, se aktivoi automaattisesti negatiivisten ionien tuotannon.
- Negatiiviset ionit auttavat poistamaan staattista sähköä ja hiusten pörröisyyttä.

VIIMEÄ ILMAN PUHALLUS

- Tämä ominaisuus tarjoaa viileän ilmavirran, joka auttaa muotoilemaan hiuksia.
- Käytä tätä toimintoa painamalla kylmäilmapuhalluspainiketta (B) ja pitämällä sitä painettuna.

KUN OLET LOPETTU LAITTEEN KÄYTÖN

- Pysäytä laite valitsemalla "0" nopeudenvalitsimesta (D).
- Irrota laite verkkovirrasta.
- Anna jäähtyä.

LISÄTARVIKKEET

ILMAN VÄLINEN LISÄVARUSTEET (G, H)

- Tämä lisävaruste antaa mahdollisuuden keskittää ilmavirran yhdelle tietylle alueelle.
- Kiinnitä laite tuotteeseen painamalla, kunnes kuulet napsahduksen. (Kuva 1).

HAJOTTIMEN LISÄVARUSTEET (I)

- Tämä lisävaruste harmonisoi ilmavirran yhdelle tietylle alueelle.
- Kiinnitä laite tuotteeseen painamalla, kunnes kuulet napsahduksen. (Kuva 2).

TURVALLISUUS LÄMPÖSUOJA

- Laitteessa on turvalaite, joka suojaa laitetta ylikuumenemiselta.
- Jos laite sammuu itsestään eikä kytkeydy uudelleen päälle, irrota se verkkovirrasta ja odota noin 15 minuuttia ennen kuin kytket sen uudelleen. Jos kone ei käynnisty uudelleen, pyydä valtuutettua teknistä apua.

PUHDISTUS

- Irrota laite verkkovirrasta ja anna sen jäähtyä ennen puhdistamista.
- Puhdista laite kostealla liinalla, johon on lisätty muutama tippa astianpesuainetta, ja kuivaa se sitten.
- Älä käytä laitteen puhdistukseen liuottimia tai tuotteita, joiden pH on hapan tai emäs, kuten valkaisuainetta tai hankaavia tuotteita.
- Älä päästä vettä tai muita nesteitä tuuletusaukoihin, jotta laitteen sisäosat eivät vaurioidu.
- Älä koskaan upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen tai aseta sitä juoksevan veden alle.

SUODATIN PUHDISTUS

- Puhdista ilmanottosuodatin säännöllisesti, jotta laite toimii oikein.
- Voit tehdä tämän kääntämällä suodatinta vastapäivään. (Kuva 3).
- Puhdista suodatin ja poista lika tai karvat.
- Aseta suodatin takaisin paikoilleen ja käännä sitä myötäpäivään.

**SAÇ KURUTMA MAKİNESİ
FASHİON 2600 İONİC****AÇIKLAMA**

- A Vücut
- B Soğuk hava üfleme düğmesi
- C Sıcaklık seçici
- D Hız seçici
- E Asma halkası
- F Filtre
- G İnce yoğunlaştırıcı
- H Geniş yoğunlaştırıcı
- I Difüzör

Cihazınızın modelinde yukarıda açıklanan aksesuarlar yoksa, bunlar Teknik Yardım Servisinden ayrıca satın alınabilir.

KULLANIM VE BAKIM

- Her kullanımdan önce cihazın güç kablosunu tamamen uzatın.
- Aksesuarları düzgün takılmamışsa cihazı kullanmayın.
- Takılı aksesuarlar arızalıysa cihazı kullanmayın. Hemen değiştirin.
- Açma/kapama düğmesi çalışmıyorsa makineyi kullanmayın.
- Kullanmadığınız zamanlarda herhangi bir temizlik işlemi yapmadan önce cihazın fişini prizden çekin.
- Bu cihazı çocukların ve fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetersizliği olan veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişilerin erişemeyeceği yerlerde saklayın.
- Cihaz hala sıcaksa saklamayın.
- Toz, kir veya diğer yabancı cisimlerin cihaz üzerindeki fan ızgarasını engellemediğinden emin olun.
- Cihazı iyi durumda tutun. Hareketli parçaların yanlış hizalanmadığını veya sıkışmadığını kontrol edin ve cihazın doğru çalışmasını engelleyebilecek kırık parça veya anormallik olmadığından emin olun.
- Kullanım sırasında cihazı asla bir yüzeyin üzerine koymayın.
- Cihazı evcil hayvanları veya hayvanları kurutmak için kullanmayın.
- Cihazı herhangi bir tür tekstil ürününü kurutmak için kullanmayın.

KULLANIM TALİMATLARI**KULLANMADAN ÖNCE**

- Tüm ürün ambalajlarının çıkarıldığından emin olun.
- Lütfen ilk kullanımdan önce "Güvenlik önerileri ve uyarılar" kitapçığını dikkatlice okuyun.
- Cihazın bazı parçaları hafifçe yağlanmışır. Sonuç olarak, cihaz ilk kez açıldığında duman üretebilir. Kısa bir süre sonra bu duman kaybolacaktır.
- Cihazı kullanmak istediğiniz fonksiyona göre hazırlayın.

KULLANIM

- Fişi takmadan önce kabloyu tamamen uzatın.
- Cihazı elektrik şebekesine bağlayın.
- Hava akışını istenen yöne yönlendirmek için aparatı yönlendirin.
- Hızlardan birini seçerek cihazı açın (D).
- Ardından, istediğiniz sıcaklığı (C) seçin.

SAÇ NASIL KURUTULUR

- Havayı saç boyunca dağıtmak için cihazı daireler çizerek hareket ettirin.
- En iyi sonuçlar için minimum hız ve sıcaklığı seçmenizi öneririz.

İYONİK FONKSİYON

- Cihaz negatif iyonlar üretebilir.
- Makine çalışmaya başladığında, negatif iyon üretimini otomatik olarak etkinleştirir.
- Negatif iyonlar statik elektriği ve saç kabarmasını gidermeye yardımcı olur.

SOĞUK HAVA ÜFLEMESİ

- Bu özellik, saçın şekillendirilmesine yardımcı olmak için serin bir hava akışı sağlar.
- Bu işlevi kullanmak için soğuk hava üfleme düğmesini (B) basılı tutun.

CIHAZI KULLANMAYI BITİRDİĞİNİZDE

- Hız seçicide (D) "0"ı seçerek cihazı durdurun.
- Cihazın fişini elektrik şebekesinden çekin.
- Soğumaya bırakın.

AKSESUARLAR

HAVA YOĞUNLAŞTIRICI AKSESUARI (G, H)

- Bu aksesuar, hava akışının belirli bir alana yoğunlaştırılmasını sağlar.
- Klik sesini duyana kadar bastırarak üniteyi ürüne takın. (Şekil 1).

DİFÜZÖR AKSESUARI (I)

- Bu aksesuar, hava akışını belirli bir alana uyumlu hale getirir.
- Klik sesini duyana kadar bastırarak üniteyi ürüne takın. (Şekil 2).

GÜVENLİK TERMAL KORUYUCU

- Cihazda, cihazı aşırı ısınmaya karşı koruyan bir güvenlik cihazı bulunmaktadır.
- Cihaz kendi kendine kapanır ve tekrar açılmazsa, şebeke bağlantısını kesin ve yeniden bağlamadan önce yaklaşık 15 dakika bekleyin. Makine tekrar çalışmazsa yetkili teknik yardım isteyin.

TEMİZLİK

- Temizlemeden önce cihazın elektrik bağlantısını kesin ve soğumasını bekleyin.
- Ekipmanı birkaç damla bulaşık deterjanı damlatılmış nemli bir bezle temizleyin ve ardından kurulayın.
- Cihazı temizlemek için çözücüler veya çamaşır suyu gibi asit veya baz pH değerine sahip ürünler veya aşındırıcı ürünler kullanmayın.
- Cihazın iç parçalarının zarar görmesini önlemek için hava deliklerine su veya başka bir sıvı girmesine izin vermeyin.
- Cihazı asla suya veya başka bir sıvıya daldırmayın veya akan suyun altına koymayın.

FİLTRENİN TEMİZLENMESİ

- Cihazın düzgün çalışması için hava giriş filtresini periyodik olarak temizleyin.
- Bunu yapmak için filtreyi saat yönünün tersine çevirin. (Şekil 3).
- Filtreyi temizleyin ve kir veya saç varsa çıkarın.
- Filtreyi tekrar yerine yerleştirin ve saat yönünde çevirin.

אביזרים נלווים

אביזר מרכז אוויר (G, H)

- אביזר זה מאפשר לרכז את זרימת האוויר לאזור ספציפי אחד.
- חבר את היחידה למוצר על ידי לחיצה עד שתשמע נקישה. (איור 1).

אביזר מפזר (I)

- אביזר זה משלב את זרימת האוויר לאזור ספציפי אחד.
- חבר את היחידה למוצר על ידי לחיצה עד שתשמע נקישה. (איור 2).

מגן תרמי בטיחותי

- למכשיר יש התקן בטיחות, המגן על המכשיר מפני התחממות יתרה.
- אם המכשיר מכבה את עצמו ואינו נדלק שוב, נתק אותו מהחשמל והמתן כ-15 דקות לפני חיבורו מחדש. אם המכונה לא מתחילה שוב, פנה לסיוע טכני מורשה.

ניקוי

- נתק את המכשיר מהחשמל ואפשר לו להתקרר לפני הניקוי.
- נקו את הצידוד עם מטלית לחה עם כמה טיפות של נוזל כביסה ולאחר מכן יבש אותו.
- אין להשתמש בממסים, או במוצרים בעלי חומצה או pH בסיס, כגון אקונומיקה, או מוצרים שוחקים, לניקוי המכשיר.
- אל תתנו למים או לכל נוזל אחר להיכנס לפתחי האוויר כדי למנוע נזק לחלקים הפנימיים של המכשיר.
- לעולם אל תטבול את המכשיר במים או בכל נוזל אחר ואל תניח אותו מתחת למים זורמים.

ניקוי המסנן

- להפעלה תקינה של המכשיר, נקה מעת לעת את מסנן כניסת האוויר.
- לשם כך, סובב את המסנן נגד כיוון השעון. (איור 3).
- נקה את המסנן והסר כל לכלוך או שיער.
- החזר את המסנן למקומו וסובב אותו עם כיוון השעון.

הוראות לשימוש

לפני השימוש

- ודא שכל אריזות המוצר הוסרו.
- אנא קרא בעיון את חוברת "עצות ואזהרות בטיחות" לפני השימוש הראשון.
- חלקים מסוימים של המכשיר שומנים מעט. כתוצאה מכך, המכשיר עלול להפיק עשן כאשר הוא מופעל בפעם הראשונה. לאחר זמן קצר, העשן הזה ייעלם.
- הכן את המכשיר בהתאם לפונקציה שבה ברצונך להשתמש.

USE

- האריך את הכבל לחלוטין לפני חיבורו.
- חבר את המכשיר לרשת החשמל.
- הנח את המכשיר כדי לכוון את זרימת האוויר בכיוון הרצוי.
- הפעל את המכשיר על ידי בחירת אחת המהירויות (D).
- לאחר מכן, בחר את הטמפרטורה הרצויה (C).

איך לייבש את השיער

- היזו את המכשיר במעגלים כדי לפזר את האוויר לאורך השיער.
- לקבלת התוצאות הטובות ביותר, אנו ממליצים לבחור מהירות וטמפרטורה מינימלית.

פונקציה יונית

- המכשיר יכול ליצור יונים שליליים.
- ברגע שהמכונה פועלת, היא מפעילה באופן אוטומטי את יצירת יונים שליליים.
- יונים שליליים עוזרים להסיר חשמל סטטי וקרזל שיער.

משיבת אוויר קריר

- תכונה זו מספקת זרימת אוויר קרירה כדי לעזור לעצב את השיער.
- לחץ והחזק את כפתור ניפוח האוויר הקר (B) כדי להשתמש בפונקציה זו.

לאחר שסיימת להשתמש במכשיר

- עצור את המכשיר על ידי בחירת "0" בבורר המהירות (D).
- נתק את המכשיר מהחשמל.
- מניחים להתקרר.

תיאור

- A גוף
- B כפתור לנשיפת אוויר קריר
- C בורר טמפרטורה
- D בורר מהירות
- E לולאה תלויה
- F לֶסֶנ
- G רכב דק
- H רכב רחב
- I מרסס

אם לדגם המכשיר שלך אין את האביזרים המתוארים לעיל, ניתן לקנות אותם גם בנפרד משירות הסיוע הטכני.

שימוש וטיפול

- האריך את כבל החשמל של המכשיר במלואו לפני כל שימוש.
- אל תשתמש במכשיר אם האביזרים שלו אינם מותאמים כהלכה.
- אל תשתמש במכשיר אם האביזרים המחוברים אליו פגומים. החלף אותם מיד.
- אל תשתמש במכונה אם מתג ההפעלה/כיבוי אינו פועל.
- נתק את המכשיר מהחשמל כאשר אינו בשימוש לפני ביצוע כל משימת ניקוי.
- אחסן את המכשיר הרחק מהישג ידם של ילדים ואנשים עם פיזיים, חושי או נפשיים מופחתים או חוסר ניסיון וידע.
- אין לאחסן את המכשיר אם הוא עדיין חם.
- ודא שאבק, לכלוך או חפצים זרים אחרים אינם חוסמים את גריל המאוורר במכשיר.
- שמרו על המכשיר במצב טוב. בדוק שהחלקים הנעים אינם מיושרים או תקועים, וודא שאין חלקים שבורים או חריגות שעלולות למנוע מהמכשיר לפעול כהלכה.
- לעולם אל תניח את המכשיר על משטח בזמן השימוש.
- אין להשתמש במכשיר לייבוש חיות מחמד או בעלי חיים.
- אין להשתמש במכשיר לייבוש טקסטיל מכל סוג שהוא.

مُكَمَّلَات

ملحق مكثف الهواء (G، H)

- يتيح هذا الملحق تركيز تدفق الهواء في منطقة واحدة محددة.
- قم بتوصيل الوحدة بالمنتج بالضغط حتى تسمع نقرة. (رسم بياني 1).

ملحق الناشر (I)

- يعمل هذا الملحق على تنسيق تدفق الهواء في منطقة واحدة محددة.
- قم بتوصيل الوحدة بالمنتج بالضغط حتى تسمع نقرة. (الصورة 2).

واقي حراري للسلامة

- يحتوي الجهاز على جهاز أمان يحمي الجهاز من الحرارة الزائدة.
- إذا قام الجهاز بإيقاف تشغيل نفسه ولم يعد يعمل بنفسه مرة أخرى، فافصله عن مصدر التيار الكهربائي، وانتظر لمدة 15 دقيقة تقريبًا قبل إعادة الاتصال. إذا لم يبدأ تشغيل الجهاز مرة أخرى، فاطلب المساعدة الفنية المعتمدة.

تنظيف

- افصل الجهاز عن التيار الكهربائي واتركه ليبرد قبل التنظيف.
- قم بتنظيف الجهاز بقطعة قماش مبللة مع بضع قطرات من سائل الغسيل ثم جففه.
- لا تستخدم المذيبات أو المنتجات التي تحتوي على درجة حموضة حمضية أو قاعدية، مثل مواد التبييض أو المنتجات الكاشطة لتنظيف الجهاز.
- لا تسمح بدخول الماء أو أي سائل آخر إلى فتحات الهواء لتجنب تلف الأجزاء الداخلية للجهاز.
- لا تغمر الجهاز أبدًا في الماء أو أي سائل آخر أو تضعه تحت الماء الجاري.

تنظيف الفلتر

- للتشغيل السليم للجهاز، قم بتنظيف مرشح مدخل الهواء بشكل دوري.
- للقيام بذلك، أدر الفلتر عكس اتجاه عقارب الساعة. (تين. 3).
- قم بتنظيف الفلتر وإزالة أي أوساخ أو شعر.
- أعد الفلتر إلى مكانه وأدره في اتجاه عقارب الساعة.

تعليمات الاستخدام

قبل الاستعمال

- تأكد من إزالة جميع عيوب المنتج.
- يرجى قراءة كتيب "نصائح وتحذيرات السلامة" بعناية قبل الاستخدام الأول.
- تم دهن بعض أجزاء الجهاز قليلاً. ونتيجة لذلك، قد يصدر الجهاز دخاناً عند تشغيله لأول مرة. وبعد فترة قصيرة سيختفي هذا الدخان.
- قم بإعداد الجهاز وفقاً للوظيفة التي ترغب في استخدامها.

يستخدم

- قم بتمديد الكابل بالكامل قبل توصيله.
- قم بتوصيل الجهاز بالتيار الكهربائي.
- قم بتوجيه الجهاز لتوجيه تدفق الهواء في الاتجاه المطلوب.
- قم بتشغيل الجهاز عن طريق اختيار إحدى السرعات (D).
- بعد ذلك، حدد درجة الحرارة المطلوبة (C).

كيفية تجفيف الشعر

- حرك الجهاز في دوائر لتوزيع الهواء على طول الشعر.
- للحصول على أفضل النتائج، نوصي باختبار الحد الأدنى للسرعة ودرجة الحرارة.

الوظيفة الأيونية

- يمكن للجهاز توليد الأيونات السالبة.
- بمجرد تشغيل الجهاز، يقوم تلقائيًا بتنشيط توليد الأيونات السالبة.
- تساعد الأيونات السالبة على إزالة الكهرباء الساكنة وتجعد الشعر.

ضربة هوائية باردة

- توفر هذه الميزة تدفق هواء بارد للمساعدة في تشكيل الشعر.
- اضغط مع الاستمرار على زر نفخ الهواء البارد (B) لاستخدام هذه الوظيفة.

مجرد الانتهاء من استخدام الجهاز

- أوقف الجهاز عن طريق تحديد "0" على محدد السرعة (D).
- افصل الجهاز عن التيار الكهربائي.
- تركه يبرد.

وصف

A	جسم
B	زر نفخ الهواء البارد
C	محدد درجة الحرارة
D	محدد السرعة
E	حلقة المشنقة
F	منقي
G	مكثف سليم
H	مكثف واسع
I	الناشر

إذا كان طراز جهازك لا يحتوي على الملحقات الموضحة أعلاه، فيمكن أيضًا شراؤها بشكل منفصل من خدمة المساعدة الفنية.

الاستخدام والعناية

- قم بتمديد كابل الطاقة الخاص بالجهاز بالكامل قبل كل استخدام.
- لا تستخدم الجهاز إذا لم يتم تركيب ملحقاته بشكل صحيح.
- لا تستخدم الجهاز إذا كانت الملحقات المرفقة به معيبة. استبدلها على الفور.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان مفتاح التشغيل/الإيقاف لا يعمل.
- افصل الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي عند عدم استخدامه قبل القيام بأي مهمة تنظيف.
- قم بتخزين هذا الجهاز بعيدًا عن متناول الأطفال والأشخاص ذوي الإعاقة الجسدية أو الحسية أو العقلية أو الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة.
- لا تقم بتخزين الجهاز إذا كان لا يزال ساخنًا.
- تأكد من أن الغبار أو الأوساخ أو الأجسام الغريبة الأخرى لا تعيق شبكة المروحة الموجودة بالجهاز.
- حافظ على الجهاز في حالة جيدة. تأكد من عدم محاذة الأجزاء المتحركة أو انحسارها بشكل خاطئ، وتأكد من عدم وجود أجزاء مكسورة أو حالات شاذة قد تمنع الجهاز من العمل بشكل صحيح.
- لا تضع الجهاز أبدًا على سطح أثناء الاستخدام.
- لا تستخدم الجهاز لتجفيف الحيوانات الأليفة أو الحيوانات.
- لا تستخدم الجهاز لتجفيف المنسوجات من أي نوع.

taurus

www.taurus-home.com



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr